

Echo Pruszcza

86 826

**Dziennik
Bałtycki**

nr 3 (363) / indeks 350028

piątek 16 stycznia 2004 r.

**Sprawdź,
co się dzieje
w naszym
mieście**

www.pruszczgdanski.naszemiasto.pl

www.pruszczgdanski.naszemiasto.pl
serwis informacji lokalnych

PRUSZCZ GDAŃSKI / PSZCZÓŁKI / CEDRY WIELKIE / SUCHY DĄB /
TRĄBKIE WIELKIE / PRZYWIDZ / KOLBUDY

Powiat gdański. Zagraliśmy w wielkiej orkiestrze

SIE MA CAFÉ



Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy zagrała w Pruszczu Gdańskim i okolicach. Było nastrojowo i bezpiecznie.
- Policjanci przewozili nas od punktu do punktu i dokarmiali pączkami - śmieje się wolontariuszka Basia Linsztet (na zdjęciu 4-letni Pawełek z Pruszcza wrzucił jej do puszki 2 złote).
W Pruszczu najwięcej pieniędzy, 721 zł i 84 gr, zebrał Krzysztof Koda. Wolontariusze kwestowali też w Cedrach Wielkich, Suchym Dębnie i Pszczółkach.

Fot. Arkadiusz Gancarz

Wiślina. Dla ciała i ducha



W Szkole Podstawowej w Wiślinie uczy się 110 dzieci.
- To szkoła z tradycjami - podkreśla dyr. Piotr Kaliński. - Nasi młodzi aktorzy wystawiają jasełka, z których słyną w całej gminie.

4
SZKOŁA DOKOŁA

Kolbudy. Konno po lesie



Konno można dotrzeć w najbardziej niedostępne rejony lasu. Funkcjonariusze z konnego patrolu Powiatowej Komendy Policji w Pruszczu wspomagają więc straż leśną, sprawdzając czy w kolbudzkich lasach nie grasują kłusownicy.

6
FOTOREPORTAŻ

REKLAMA

w poniedziałek
z **Dziennikiem**

dodatek specjalny
MOTORYZACYJNY



Niezwykła oferta

Telefony i akcesoria do

**97%
taniej**



NOKIA 2100
od 1 zł
(1,32 zł brutto)



SONY ERICSSON T800
od 1 zł
(1,32 zł brutto)

**COLTEX
DAKAR**



**zestawy
simplus+**
już od 50 zł
(81 zł brutto)

www.coltex.pl/argem.pl

• Pruszcza Gdański
ul. Chopina 2
pawilon 32, III piętro
tel. 773-01-61, 773-00-66

Plus
GSM

24879448118

REKLAMA

OKNA PCV REHAU®
1,5 x 1,4 (R+Ru)
598 zł netto
MONTAŻ GRATIS
683-14-75
Poszukujemy przedstawicieli

PRODUCENT
„WIK” S.C.
Rotmanka,
ul. Świerkowa 21
Rok zał. 1993

TEL. 682-27-86
FAX 692-13-50
Pruszcz Gd.
ul. Konopnickiej 13

PUNKT
HANDLOWY
OBR. WYBRZEŻA 2 B
(Przy FARCIE)
TEL. 683-50-40

OKNA DRZWI FASADY
PRODUCENT
STOLARKI PCV I ALU

Wokół nas

Dziennik Bałtycki

piątek 16 stycznia 2004 r.

Sprawa dla reportera

■ Wiesz o czymś ciekawym? ■ Coś Cię denerwuje?
■ Chcesz podzielić się opinią? Zadzwoń, wyślij e-mail lub
przyjdź do naszej redakcji. Nasz dyżurny reporter czeka
codziennie na Państwa sygnały.
e-mail: db.pruszcz@prasabalt.gda.pl
■ Pruszcz Gd., ul. Chopina 2, tel. 682-23-25, 692-03-05

opinie@prasabalt.gda.pl

@ Bezpłatna infolinia
0 800 1500 39

Z PRYMURZENIEM OKA

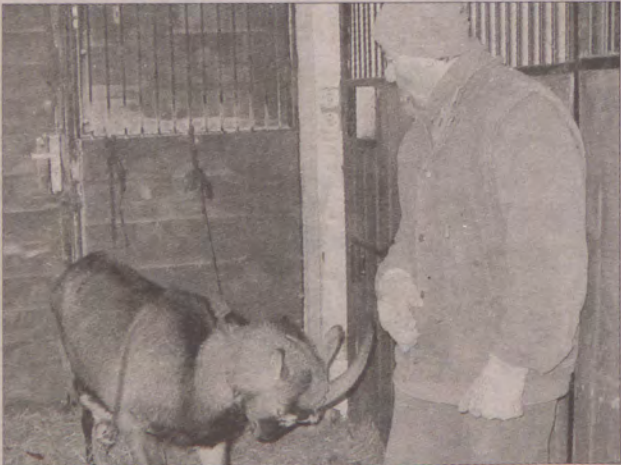
Gdy zagrają polkę



Błażej Konkol, wójt gminy Trąbki Wielkie, słysząc skoczną melodię, nie jest w stanie usiedzieć na miejscu. Tym razem do tańca porwał soltys Kleszczewa, Bolesławę Wencel.

Fot. Wawrzyniec Rozenberg

Na rogi



Hodowla kóz jest coraz popularniejsza. Czasem jednak zajmowanie się tymi sympatycznymi zwierzętami może być niebezpieczne. Koziołki są bojowe. Z upodobaniem atakują każdego, kto się do nich zbliży. Nawet właścicieli.

Fot. Stanisława Grzelczak

PODPATRZONE

Orzeł w mazaku



W niedawno wyremontowanej świetlicy wiejskiej w Kleszczewie wisi godło Polski. Orzeł pochodzi z czasów PRL. Jak wiadomo, wówczas nie miał korony. Obecnie godłem Polski jest bielik w koronie. Aby orzeł pasował do naszych czasów, czarnym mazakiem... domalowano mu nakrycie głowy. Czyżby mieszkańcy Kleszczewa przybyli ze Szkocji i starali się oszczędzić nawet na symbolu państwa?

Fot. Wawrzyniec Rozenberg

GOŚĆ „ECHA”

Miłość przez satelitę

Rozmowa z kpt. Krzysztofem Flisem, oficerem prasowym 49 PŚB w Pruszcze Gdańskim

Dla żołnierzy wyjeżdżających do Iraku jedną z najważniejszych rzeczy jest bezpośrednia łączność z rodziną. Czy wszyscy bez kłopotów mogą porozumieć się z najbliższymi?

- Żołnierze mają do dyspozycji łączność satelitarną. Mogą także korzystać z Internetu. Połączenia są możliwe dzięki udostępnieniu kanałów emisyjnych przez firmy telekomunikacyjne.

Każdy ma zagwarantowany bezpośredni kontakt z rodziną. Jednak ze względu na liczebność polskiego kontyngentu (około 2,5 tys. osób) nie mogą rozmawiać każdego dnia.

- Co z tymi, którzy nie mają w domu odpowiedniej klasy sprzętu, by prowadzić korespondencję za pośrednictwem Internetu?

- Jeśli rodzina nie ma w domu komputera, czy telefonu, może korzystać ze sprzętu na terenie jednostki. I chociaż akurat w Pruszcze nikt nie ma takiego problemu, w naszej jednostce są przygotowane komputery.

- Ile zarabiają żołnierze w Iraku?

- Nie wiem. Z pewnością wysokość wypłaty jest uzależniona od funkcji pełnionej w Camp Babilon i stopnia. O ile się orientuję, przeciętne zarobki wyjeżdżających na misję stabilizacyjne wynoszą około



Kapitan Krzysztof Flis

Fot. Stanisława Grzelczak

1500 dolarów miesięcznie. Potwierdzić tę informację mogliby tylko sami żołnierze. Nie znam szczegółów kontraktów.

- Dziękuję za rozmowę.
Stanisława Grzelczak

Krzywe Koło. Bohaterowie tygodnia

Para z zabawy



Zofia i Eugeniusz Matuszowie otrzymali kwiaty od wójta Tadeusza Kalinowskiego.

Fot. Wawrzyniec Rozenberg

Zofia i Eugeniusz Matusz z Krzywego Koła przed pół wiekiem urządzili huczne wesele. Zaprosili większość znajomych z Krzywego Koła oraz rodzinę spod Siedlec i Radomia.

- Doskonale pamiętam tamten dzień - wspomina pani Zofia. - Kochałam męża, ale nie przypuszczałam, że przeżyjemy w szczęściu pół wieku. Szanowaliśmy się wzajemnie. To najlepsza recepta na powodzenie w małżeństwie. Nie było czasu na niepotrzebne kłótnie. Nigdy nie zazналиśmy biedy i teraz też nie narzekamy, chociaż przydałoby się więcej pieniędzy na prezenty dla wnuków.

- Po ślubie zamieszkaliśmy sami - mówi pan Eu-

geniusz. - Dorabialiśmy się powoli. Kupiliśmy ziemię i zaczęliśmy budować oborę. Potem dom. Cieszymy się nim do dziś. Mieszkamy z najmłodszym synem, który przejął gospodarstwo. Jesteśmy dumni z pięciorga dzieci, 12 wnuków i dwójki prawnuków.

Pan Eugeniusz zapewnia, iż po 50 latach żona podoba mu się nie mniej niż na początku znajomości.

- Była zgodna i pracowita. Najlepsza kandydatka na 50 lat życia, a jak Bóg da jeszcze i ćwierć wieku - uśmiecha się jubilat.

- Poznaliśmy się na niedzielnej zabawie w Krzywym Kole - dodaje pani Zofia. - Miałam 16 lat, gdy

poprosił mnie do tańca. Podobal mi się. Chodziliśmy ze sobą dwa lata, zanim zdecydowaliśmy się na małżeństwo. Narzeczony był dwa lata starszy. Byliśmy bardzo młodzi.

- Babcia i dziadek są jednakowo dobrzy - zapewnia Paulina, 13-letnia wnuczka państwa Matusz. - Dużo rozmawiamy o wszystkim. Najbardziej lubię słuchać wspomnień babci z czasów, gdy przyjechała na Żuławy z pradiadkami. Miała wtedy tyle lat co ja teraz.

Z okazji Złotych Godów, prezydent RP przyznał państwu Matuszom Medal za Długoletnie Pożycie Małżeńskie.

Wawrzyniec Rozenberg

Pruszcz Gdański.

Znaleźliśmy psa

Daisy wróciła

Nasi Czytelnicy są niezawodni. Jak zawsze. - Dzięki wam Daisy się znalazła - powiedziała rozradowana Helena Prolejko, właścicielka owczarka szkockiego colie, który zaginął w sylwestrową noc. - Jestem szczęśliwa i wdzięczna za pomoc.

Po przeczytaniu notatki o zgubie, do właścicieli zaczęli dzwonić nasi Czytelnicy z Pszczółek z informacjami o czworonogu. Daisy przestraszona, ale nieustraszona, nie chciała wyjść z fajerwerków uciekła aż tak daleko. Widziano ją przy piekarni.

- Pojechaliśmy z mężem do wsi i znaleźliśmy zgubę całą i zdrową - dodała Helena Prolejko. (ganark)

Hobby. Laureaci

Nagrody rozdane

Nagrody za udział w naszym konkursie wędkarskim odebrali:



Mirosław Mrozowski...

Fot. S. Grzelczak



...i Wojciech Pasternak.

Fot. S. Grzelczak

LICZBA DNIA

25

tysięcy 600 złotych zebrano w Pruszcze w ramach XII finału Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy.

Echo Pruszcza

Staty dodatek do „Dziennika Bałtyckiego”

Szef oddziału: Piotr Ciesielski
Sekretarz oddziału: Anna Sychta



ISSN 0137/9062

REDAKCJA PRUSZCZ GD.

Redaguje zespół oddziału „Dziennika Bałtyckiego”
Pruszcz Gd., ul. Chopina 2, tel. (058)
682-23-25, 692-03-05/06, fax 683-29-44,
e-mail: db.pruszcz@prasabalt.gda.pl

REDAKCJA GDAŃSK

Redaktor naczelny:
Maciej Siemieda, tel. 3003 300
Z-ry red. naczelnych:
Marcin Dybuk, 3003 318
Maciej Wośko, tel. 3003 305
Mariusz Szmidka, tel. 3003 304

REKLAMA

Gdańsk, Targ Drzewny 911
tel. (058) 300-32-60, fax 300-32-66, 300-32-10 fax
300-32-13
Gdynia, ul. Starowiejska 17/2 (redakcja) tel. (058)

660-65-00, 660-65-01; tel/fax (058) 660-65-02
tel. (058) 660-65-20 do 33 (reklama)
Gdynia, ul. Świętojańska 141 B (biuro ogłoszeń)
tel. (058) 622-74-79

Pruszcz Gd., ul. Chopina 2,
fax (058) 683-29-44
tel. (058) 683-29-45

WYDAWCA

POLSKAPRESS sp. z o.o. Oddział Prasa Bałtycka
80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 911
Prezes: Krzysztof Krupa

DRUK

Drukarnia Polskapresse sp. z o.o.,
oddział Prasa Bałtycka
ul. Politeja 3
tel. 305 90 25, fax 305 90 24
Proj. graficzny - Krzysztof Ignatowicz, tel. 3003 128

Pruszcz Gd. Wojsko z misją Jadą do Iraku

Kolejni żołnierze z Pruszcza będą służyć w Iraku. Obecnie przebywa tam dziesięciu specjalistów z 49 Pułku Śmigłowców Bojowych. Tym razem według informacji nieoficjalnych będzie to piętnaście osób. Wyjeżdżają prawdopodobnie już za kilka dni. Skład kontyngentu i termin wylotu są objęte ścisłą tajemnicą ze względów bezpieczeństwa.

- Wysyłamy specjalistów zabezpieczenia, planowania i organizacji lotów - mówi płk. Dariusz Wroński, dowódca 49 PSB. - W grupie nie będzie pilotów. Wśród wyjeżdżających są osoby z korpusu chorążych i oficerowie.

Decyzja o wyjeździe nie należy do łatwych. Podejmowana jest wspólnie z najbliższymi. Chociaż rodziny akceptują ten wybór, cały czas mają świadomość zagrożenia. Jak mówią, marzą wtedy o przyspieszeniu wskazówek zegara.

Jedynym rozwiązaniem jest rzucenie się w wir pracy. Wtedy nie myśli się o rozłące - wzdycha Barbara Ciapała, której mąż uczestniczy w misji w Afganistanie. - Trudno zachować spokój, jeśli przez kilka dni nie ma żadnych wiadomości, a z telewizji dowiaduję się o atakach.

Żołnierze spędzą w Iraku pół roku. Podobnie jak pierwsza grupa polskiego kontyngentu, przed rozpoczęciem służby przejdą aklimatyzację w amerykańskich bazach w Kuwejcie.

(ali)

Pruszcz Gdański. Pokazy ratownictwa Opatrunek na wesoło



- Teraz niestraszne nam żadne skaleczenie - pokazują uczniowie klasy 1F z Zespołu Szkół nr 4.

Fot. Arkadiusz Gancarz

Teraz będę umiał pomóc koledze, jeśli się skaleczy - mówi siedmioletni Michał Palec z Pruszcza Gdańskiego. - Nauczyłem się jak tamować krew z nosa.

- Ja pomogę babci, która czasem choruje - dodaje Mikołaj Femeniuk. Dzieci z klasy 1F filii Zespołu Szkół nr 4 przy ul. Obrońców Westerplatte 30 w Pruszczu Gdańskim z przejęciem opowiadają o lekcji wychowania fizycznego w Miejskim Domu Kultury. Dziewczęta z drużyny medyczno-sanitarnej z ZS nr 1, pod

opieką Bożeny Wierczkowskiej zorganizowały pokazy ratownictwa i pierwszej pomocy pt. „Ratowniczek”.

Nauczyły malców, w jaki sposób zatamować krwotok z nosa, opatrzyć skaleczenie.

Dzieci próbowały swoich sił, naklejając plastry i bandażując instruktorki. Opatrunki ufundowała Alina Czechowicz, dyrektor MDK.

Arkadiusz Gancarz

Niesamowite pomysły dziecka



Karolina Galecka i Asia Sobczak z drużyny ratowniczej - *Maluchy są wspaniałe. Znakomicie się z nimi współpracuje. Czasami mają niesamowite pomysły i chętnie angażują się w ćwiczenia. Przeważnie trenują na nas i opowiadają o wypadkach w domach. Teraz będą mogły sprawdzić swe umiejętności, a w razie potrzeby pomóc.*

Pruszcz Gdański. Spłonął samochód Ogień w garażu

Szybka interwencja strażaków uchroniła przed spaleniem dom jednorodzinny w Pruszczu Gdańskim przy ul. Czarneckiego. W ogniu stało

audi, zaparkowane w garażu. Pożar powstał prawdopodobnie od zwarcia instalacji elektrycznej. Strażacy ewakuowali mieszkańców i zażegnali niebezpieczeń-

stwo. Skończyło się na spalonym przedziale silnika i zadymieniu całego domu. Straty oszacowano na 10 tys. zł.

(war)

KRONIKA POLICYJNA

Pługiem po nogach

KLESZCZEWKO. Mieszkaniec wsi Czerniec w gminie Trąbki Wielkie został potrącony... przez pługopiaszkę. Z obrażeniami nóg trafił do szpitala. Pojazd, prawym narożnikiem pługa, zahaczył mężczyznę prowadzącego rower. Kierowca pługopiaszki był trzeźwy.

Wpadka złodziei

PRUSZCZ GDAŃSKI. Dwa radioodtwarzacze, skradzione z samochodów, odzyskał policjant z komendy powiatowej w Pruszczu Gdańskim. Funkcjonariusz szedł do lekarza. Na ul. Kossaka zauważył dwóch młodych ludzi, którzy chowali coś pod kurtkami, odchodząc od zaparkowanego fiata 126. Po pościgu zatrzymał jednego z nich. Jak się okazało 22-letni Piotr J. z Pruszcza miał przy sobie panel radia skradziony z samochodu. Policjant znalazł jeszcze jeden radioodtwarzacz i zatrzymał 15-latkę, który pomagał w kradzieżach.

(ali)

Specjalnie dla was

Klub Prenumeratora

bezpłatna infolinia 0 800 15 00 26



Weekend w hotelu

Chcesz wyjechać na weekend? Odpowiedz na cztery pytania i prześlij nam odpowiedzi na kartce pocztowej do 8 dnia następnego miesiąca. Co tydzień publikujemy jedno pytanie, a co miesiąc losujemy nagrodę miesiąca - weekend dla dwóch osób w uroczym hotelu.

Nasze pytanie: **Na jaki sprzęt medyczny zbierała w tym roku pieniądze Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy?**

Na odpowiedzi czekamy do 8 lutego 2004 r. Biuro Konkursów „Dziennika Bałtyckiego”, Targ Drzewny 9/11 Gdańsk, z dopiskiem „Weekend w hotelu”.

Miesięcznik dla Prenumeratorów

Zamów prenumeratę „Dziennika Bałtyckiego”, a co miesiąc otrzymasz „Dziennik Bałtycki Prenumerator” - gazetę tylko dla Prenumeratorów. A w nim superkonkurs z dużą ilością nagród i wartościową nagrodą główną. Czytaj swój miesięcznik.

Partnerzy klubu: BALTIC OASIS fitness- spa- rekreacja, Toyota Chwaszczyno, Chemia - materiały budowlane i wykończeniowe, Hotel Pensjonat La Siesta, BMW Fota Ltd Dealer BMW i MINI, Multikino, Seycom Sklepy Komputerowe, Borgia Winplast, Zakład Optyczny Stojałowski, „AQUA” Centrum Sportowo-Rekreacyjne, Eurofit Centrum Rekreacji, Anna Jurkowska Pilotaż i Przewodnictwo, EPS - Eko Party Serwis, Gaja-Plac Technika Grzewcza i Sanitarna, Cztery Strony Świata, TOP Cars Serwis, Centrum Nauki i Biznesu ŻAK, Sklep Zoologiczny Żako, Venice Salon, Fryzjersko Kosmetyczny, Super Hallo TAXI, Nauka Szkoły Jazdy Wiraż, Centrum Obsługi Samochodów Schewe, Hotel Niedźwiadek, DARMAR salon IDEA GSM, Restauracja „Mocca”, Eurotel Autoryzowany Przedstawiciel Sieci ERA, REVIMED Poradnia Schorzeń Kręgosłupa, Renobil.

REKLAMA

HALLO TAXI 91-91
SUPER HALLO TAXI
91-91
RABAT!
12445A

Koncesjonariusz sieci Fiat Auto Poland
SCHWE
ul. KARTUSKA 424, 80-125 GDAŃSK
tel. SALON 326-09-50
CZĘŚCI 326-09-60, SERWIS 326-09-70
PROMOCJA
Zapraszamy na darmowe sprawdzenie stanu technicznego samochodu w następujących punktach:
- układ kierowniczy - zbieżność kół przednich
- zawieszenie tylne i przednie
- układ hamulcowy - regulacja świateł
Promocja dotyczy dowolnego samochodu osobowego bez względu na markę.

Hotel NIEDŹWIADEK
Wdzydze Kiszewskie 32
tel. (058) 686 13 13
www.niedzwiatek.gda.pl
12493A

Eurotel
sieć sprzedaży
8790A

ZBOŻE PASZOWE

KUPIĘ

- KAŻDĄ ILOŚĆ
- PŁATNE GOTÓWKĄ
- WŁASNY ODBIÓR

GRABOWO KOŚCIERSKIE

0502 571 843

10176964/A/182

REKLAMA

MASZ WYDATKI?

NIE STAĆ CIĘ NA **KREDYTY** W BANKU?

PLANUJESZ ZAKUP DOMU, MIESZKANIA, SAMOCHODU LUB MASZ INNY CEL FINANSOWY?

ZGŁOŚ SIĘ DO NAS!

PROPONUJEMY:

- DOGODNE WARUNKI FINANSOWANIA
- OKRES SPŁATY NAWET DO 30 LAT
- NISKIE STAŁE RATY
- POMOC W WYPADKACH LOSOWYCH
- MOŻLIWOŚĆ ODROZCZENIA SPŁATY RAT NAWET DO 6 MIESIĘCY
- NIE WYMAGAMY ZDOLNOŚCI KREDYTOWYCH

25 000	- rata	94,44 zł	150 000	- rata	566,66 zł
50 000	- rata	188,88 zł	200 000	- rata	755,55 zł
75 000	- rata	283,33 zł	250 000	- rata	944,44 zł
100 000	- rata	377,77 zł	300 000	- rata	1133,33 zł

UWAGA!!!

SZCZEGÓŁOWE INFORMACJE NA TEMAT OFERTY W BIURACH OBSŁUGI KLIENTA P.K.F. „SKARBIEC”

Gdańsk, ul. Klonowa 1, III p., pok. 1, tel. (0...58) 341-97-11

Gdynia, ul. Świętojańska 40/2, II p., tel. (0...58) 781-68-60, 781-68-61

Człuchów, ul. Batorego 2A, I p., tel. (0...59) 834-60-05

Starogard Gdański, ul. Chojnicka 10, pok. 5, tel. (0...58) 562-32-76

Bytów, ul. Kochanowskiego 3, I p. budynek „Janitaru”, tel. (059) 822-89-39

PROMOCJA
1,2%
ROcznie

4151B

REVIMED
Centrum Medyczno-Rehabilitacyjne
Gdańsk, ul. J. Hallera 140; 763-10-44
Pruszcz, ul. Grunwaldzka 25; 682-33-10
- Poradnia Schorzeń Kręgosłupa
Leczenie m.in.: dyskopatii, migren, dretwienia kończyn, rwy kulszowej...
- Medycyna pracy
- Poradnie specjalistyczne

RENAULT
Auto na GAZ!
Montaż instalacji gazowej w samochodzie po okresie gwarancji
RENObil sp. z o.o.
80-314 Gdańsk, ul. Grunwaldzka 272 (kolo Media Markt)
tel./fax 058/340 24 24, fax 0-58/340 24 00
www.renobil.pl
ISO 9002 2047768/A/1860

POTRZEBUJESZ PIENIĘDZY

Oferta limitowana

- środki finansowe dla każdego;
- oprocentowanie ostro jedzie w dół;
- przebijamy każdą ofertę;
- sfinansujemy Twoje potrzeby.

Nie wymagamy zdolności finansowej

CZAS TO PIENIĄDZ - DZWOŃ I PYTAJ!

Gdańsk, ul. Wały Piastowskie 1 (Zieleniak),
tel. 307-44-50

9426A



CIEKAWOSTKI

■ Daktyloskopia do lamusa

Od kilku lat powstaje szkolna kronika. Dużo w niej zdjęć z uroczystości i zabaw oraz artykułów na temat placówki. Do książki wpisują się również uczniowie. W dość nietypowy sposób. Dawniej, zaraz po pasowaniu na pierwszaka odciskali... linie papilarne. Teraz pierwszoklasiści kaligrafują nazwiska. Opuszczając szkołę wpisują się ponownie. Porównując podpisy, śmieją się z widoku swoich pierwszych liter.

■ Kolędnicy



W ubiegłym roku uczniowie SP z Wiśliny wystąpili z jasełkami podczas gminnego konkursu zopek. Fot. A. Gancarz

■ Prymus stypendysta

Damian Romiński z V klasy uczestniczy we wszystkich konkursach ortograficznych i recytatorskich w gminie Pruszcz Gdański. Jest też utalentowanym śpiewakiem i aktorem. Gra w jasełkach wystawianych we wszystkich gminnych szkołach. Koncertuje podczas uroczystości parafialnych i szkolnych. Za wysokie wyniki w nauce i zaangażowanie w życie społeczne otrzymał w tym roku stypendium ufundowane przez wójta gminy.

(ganark)



Damian Romiński.

Fot. A. Gancarz

Szkola Podstawowa w Wiślinie

Coś dla ciała i ducha

W Szkole Podstawowej w Wiślinie jest siedem klas, od zerówki do szóstej. 110 dzieci uczy się w starym dworze położonym 50 metrów od Motławy.

- Liczba klas uzależniona jest od liczby dzieci w okolicznych wsiach - mówi Piotr Kaliński, dyrektor placówki. - To szkoła z tradycjami. Zmieniają się tylko pokolenia wychowanków.

Kadrę nauczycielską tworzy czternastu pedagogów. Niektórzy, jak Grażyna Zańko, są absolwentami tej szkoły. Dzieci uczestniczą w zajęciach kółka matematycznego, informatycznego i teatralnego. Lubią śpiewać zapisują się do chóru kościelnego przy parafii w Wiślinie.

Aleksandra Gromnicka, wychowanka placówki, ułożyła „Hymn Żuław”. Młodzi aktorzy wystawiają jasełka. Słyną z nich w całej gminie. Uczniowie szkoły uczestniczą we wszystkich konkursach organizowanych przez lokalny samorząd.

- W każdej imprezie startuje przynajmniej jeden z naszych wychowan-



Pierwszaki z dyr. Piotrem Kalińskim i wychowawczynią Barbarą Gromadzką.

Fot. Arkadiusz Gancarz

ków - mówi Grażyna Zańko. - Zawsze z dobrymi wynikami.

W ubiegłym roku, przed referendum unijnym dzieci zorganizowały festyn europejski.

- Uczniowie przebrali się i prezentowali tradycje oraz ciekawostki z poszczególnych państw - wspomi-

nają pedagodzy. - Po poczęstunku, złożonym z narodowych potraw, przeszli rozśpiewanym korowodem przez wieś.

W myśl zasady „coś dla ciała, coś dla ducha” oprócz nauki, najmłodszy każdego dnia dostają w szkole ciepły posiłek. Absolwenci pamiętają miłą atmosferę,

która towarzyszyła im podczas nauki. Chętnie odwiedzają placówkę.

- Sledzimy życiową drogę wychowanków. Często odwiedzają nas rodzice i opowiadają o losach dzieci - uśmiecha się Piotr Kaliński.

Arkadiusz Gancarz
Za tydzień przedstawimy Gimnazjum w Przywidzu.

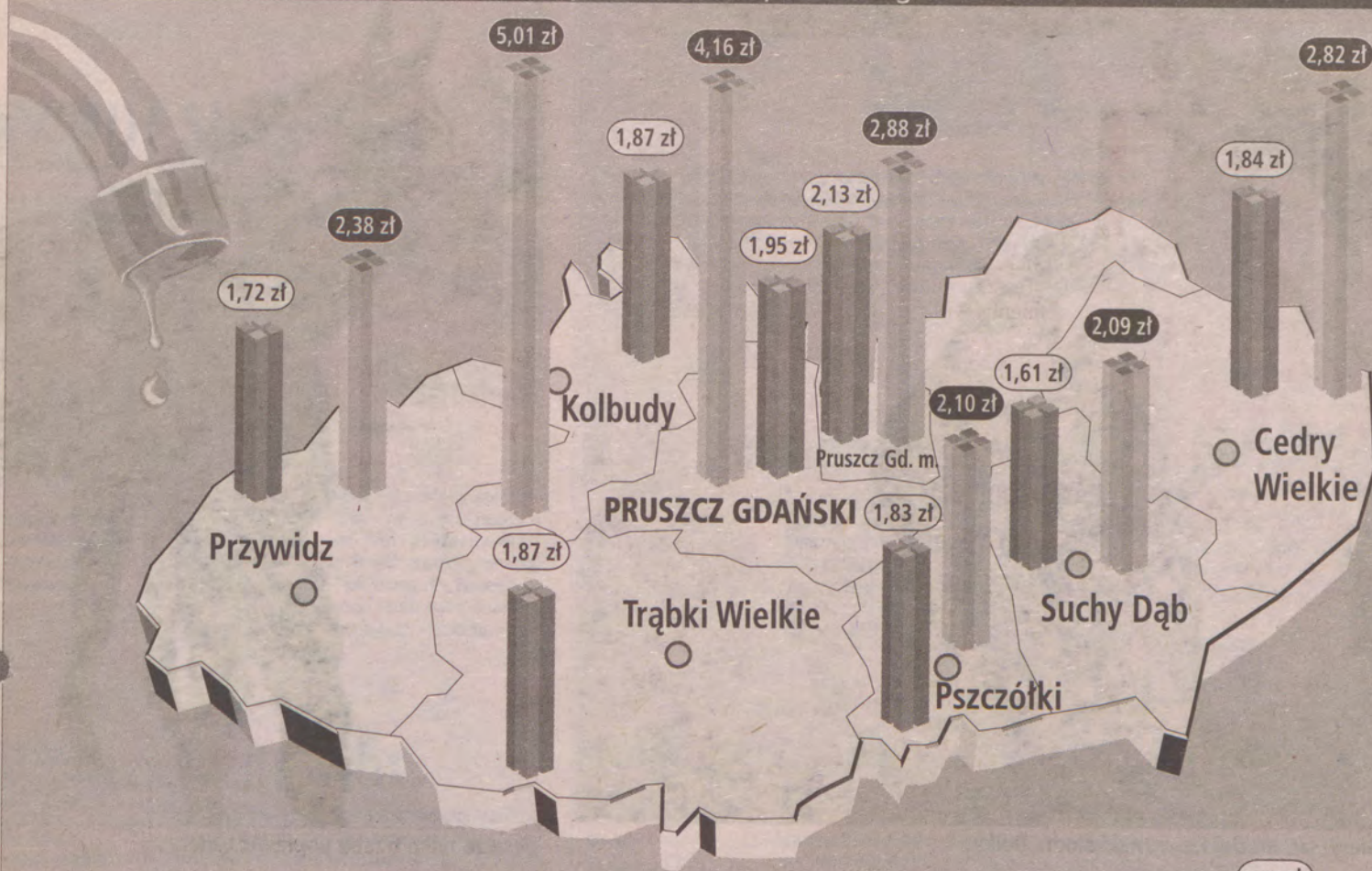


Uczniowie i nauczyciele Szkoły Podstawowej w Wiślinie.

Fot. Arkadiusz Gancarz

Powiat gdański. Coraz drożej (Bez)cenna woda

Ceny wody i ścieków w powiecie gdańskim



Czy wiesz, że:

- Za zrzut ścieków dowożonych z szamb w gminie Suchy Dąb trzeba zapłacić 1,71 zł.
- W gminie Suchy Dąb nie ma różnic w cenach wody i ścieków od mieszkańców i firm.
- W gminie Trąbki Wielkie nie ma kanalizacji sanitarnej, więc nie ustalono ceny za odprowadzanie nieczystości płynnych.
- Dostarczaniem wody i odprowadzaniem ścieków w gminie Kolbudy zajmuje się spółka „Reknica”.
- Za ścieki z szamb w gminie Przywidz trzeba zapłacić 1,74 zł.
- W Przywidzu ceny wody wzrosły o procent inflacji.
- W gminie Pszczółki cena wody i ścieków pozostała na poziomie z ubiegłego roku.
- Cena wody dla przedsiębiorstw w Pruszczu Gdańskim jest wyższa niż dla odbiorców indywidualnych i wynosi 2,29 zł.

Źródło: opacowanie własne, styczeń 2004 r.

Info.: A. Jaworski

Trzeba płacić



Krystyna Bucka

przew. Rady Gminy Suchy Dąb

- Cena wody w naszej gminie wzrosła o 11 groszy i jest najniższa w okolicy. Mniejszej stawki nie można uchwalić. Wodociągi wymagają ciągłej modernizacji. Przed nami wymiana starych, azbestowych rur. Aby woda w przyszłości nie drożała nadmiernie, wszyscy powinni regularnie płacić rachunki.

Obniżyć cenę



Stanisław Grochowski

przew. Rady Gminy Kolbudy

- Cena ścieków jest zawyżona o złotówkę, gdyż do oczyszczalni płyną okólną drogą przez gminę Pruszcz Gdański. Dlatego zależy mi na budowie kanalizacji z Kolbud do Kowal i Gdańska. To najlepszy sposób na obniżenie kosztów. W ciągu ostatniego tygodnia zajmowałem się przygotowaniem projektu budżetu gminy. Nie może zabraknąć pieniędzy na kontynuowanie tej inwestycji.

Mieszkańcy powiatu gdańskiego narzekają na rosnące opłaty za wodę i odprowadzanie ścieków. Z początkiem każdego roku stwierdzają, że za kąpiel i pranie muszą zapłacić więcej. Coraz droższe jest też odprowadzanie ścieków do oczyszczalni i wywóz szamb.

Za wodę najwięcej płacą odbiorcy w Pruszczu, a powinni liczyć się z tym, że jeszcze podrożeje. Mieszkańcy gminy Pruszcz Gd. w styczniu będą płacili za wodę 1,95 zł. Trwają negocjacje z fir-

mą Saur Neptun Gdańsk, aby podwyżki nie były zbyt wysokie.

Najtaniej jest w gminie Suchy Dąb, nawet po podwyżce o 11 groszy.

Mieszkańcy Pszczółek i Trąbek Wielkich odczuli ulgę. Podwyżek nie będzie.

- Przeprowadziliśmy kalkulację i doszliśmy do wniosku, że możemy utrzymać ceny wody i ścieków na takim samym poziomie jak w ubiegłym roku - mówi Jarosław Drzewiecki, inspektor ds. rolnictwa w Urzędzie Gminy w Pszczółkach.

Więcej będą płacili mieszkańcy Przywidza,

cena wzrosła o 0,5 zł. O 13 groszy woda podrożała w Kolbudach, a o 17 w Cedrach Wielkich.

Najdroższe ścieki są w gminie Kolbudy i... właśnie podrożały o 22 gr.

Mieszkańcy miasta i gminy Pruszcz Gd. także muszą się liczyć z podwyżkami. Kłopotu nie mają jedynie trąbkowianie. Gmina jest nieskanalizowana.

Stanisława Grzelczak

Portfele mieszkańców



Krystyna Podgórska

przew. Rady Gminy w Przywidzu

- Jako przewodnicząca rady nie mam kompetencji, by wpływać na wysokość podwyżek, czy decydować o obniżkach cen wody. Wypowiadałam się na posiedzeniach komisji i sugerowałam, żeby cena nie wzrosła bardziej niż inflacja. Wiem jak wyglądają portfele mieszkańców gminy. Woleliby, żeby opłaty były niższe. O ewentualnych podwyżkach decyduje jednak kalkulacja kosztów.

Mniej ujęć - tańsza woda



Józef Sroka

przew. Rady Gminy Trąbki Wielkie

- Od kilku lat krytykowałem firmę administrującą gminnymi wodociągami. Nie zgadzałem się na podwyżki nieuzasadnione ekonomicznie. Firma zrezygnowała i możemy przekonać się, jakie są rzeczywiste koszty. Pierwszy wniosek - trzeba zlikwidować najmniej wydajne ujęcia i połączyć gminną sieć w całość. Cena wody w gminie Trąbki Wielkie nie zmieniła się na przełomie roku. Obniżki nie mogę jednak obiecać. Na pełną analizę kosztów jest za wcześnie.

Twarde negocjacje



Mirosław Trzeciak

przew. Rady Gminy Pruszcz Gd.

- Obecnie uczestniczę w negocjacjach z dyrektorem firmy Saur Neptun Gdańsk, dostarczającej wodę mieszkańcom gminy. Rozmowy prowadzone są także z prezesami Spółek Wodnych Pruszcz Gdański i Reknica. Te przedsiębiorstwa odbierają nasze ścieki. Wszyscy chcą drastycznie podnieść ceny usług. Negocjacje są trudne, ale zapewne w ciągu 2-3 tygodni ustalimy stawki. Podwyżki na pewno będą. Postaram się, aby nie za wysokie.

Wola większości?



Stanisław Kołodziejek

przewodniczący Rady Gminy Cedry Wielkie

- Podwyżka cen wody to dziś konieczność. Wzrosła kwota przeznaczana na fundusze remontowe sieci wodno-kanalizacyjnej. Potrzeby są duże. Za niewielką cenę polepszy się jakość wody, która nie zawsze spełniała wymogi sanepidu. Mieszkańcy okazują zrozumienie dla tej decyzji. Podobnie radni. Przychyliłem się do woli większości.

Zdrowie ważniejsze



Jarosław Wasilewski

przew. Rady Miasta Pruszcz Gd.

- Nie interweniowałem w sprawie podwyżek cen wody i ścieków. Nie interesuje mnie to. Jestem bardziej zaangażowany w sprawy dotyczące służby zdrowia. Wiem jedynie, że powstaje nowy projekt. Jeśli będą jakieś zmiany, to zapewne kosmetyczne.

Niekorzystny zapis



Mirosław Duszyca

przew. Rady Gminy w Pszczółkach

- Mniej zajmowałem się cenami wody i ścieków, bardziej projektem ustawy, dzięki której będzie można wybrać operatora gminnej sieci wodociągowej i kanalizacyjnej. Zgłosiłem trzy uwagi do projektu. Moim zdaniem proponowany okres umowy z operatorem jest zbyt krótki, zbyt mała jest też suma przeznaczona na fundusz modernizacyjny. Według mnie, zapis, że remonty do 3 tys. zł będzie prowadził operator, a środki na większe naprawy zapewni fundusz modernizacyjny, jest niekorzystny.

Kolbudy. Konno-mundurowy rajd po lesie

Na kłusownika



Przygotowania do konnego patrolu. Sierż. szt. Maciej Lizakowski siodła Bolka.



Jeszcze tylko trzeba poprawić uzdę...

Funkcjonariusze Powiatowej Komendy Policji w Pruszczu i strażnicy leśni z Nadleśnictwa Kolbudy „polowali” na kłusowników w lasach powiatu gdańskiego.

- Regularnie sprawdzamy czy w lasach nie grasują kłusownicy, osoby nielegalnie wycinające drzewa, lub wywożące śmieci - stwierdził podinsp. Romuald Kulma, powiatowy komendant policji w Pruszczu. - Wspomagamy straż leśną, wysyłając konne patrole. Na koniach policjanci mogą dotrzeć w najbardziej niedostępne rejony lasu. Jak powiedział Tomasz Lis,

przedstawiciel Straży Leśnej, dzięki kontrolom, w kolbudzkich lasach coraz rzadziej można spotkać drwali wycinających drzewa bez pozwolenia i ludzi zakładających wnyki.

- Obecnie większym zagrożeniem dla zwierzyny są psy - dodał Tomasz Lis. - Kilka lat temu, leśnicy na swoim terenie znajdowali sporo wnyków.

Sporadycznie trafiają się amatorzy wycinania leśnych choinek przed świętami Bożego Narodzenia. Mężczyzna przyłapany w ubiegłym roku zapłacił ponad 200 zł mandatu.

- Długo nie mógł odzłotać tych pieniędzy -

wspominał strażnik leśny. - Szybko policzył, że na kupienie drzewka wydałby znacznie mniej.

Zdaniem strażników, największą plagą w lasach są śmieci. Najczęściej brudzą turyści, którzy po sprzątnięciu domku letniskowego zostawiają nieczystości.

- Trudno sobie z tym poradzić - powiedział strażnik. - Bez większych problemów można za to dotrzeć do ludzi, którzy po remoncie domu wywożą gruz do lasu zamiast na wysypisko.

Strażnicy leśni nakładają mandaty do tysiąca złotych.

Stanisława Grzelczak



...i na koń! Od lewej kom. Grzegorz Bloch i kom. Krzysztof Marczak.



Taka praca to przyjemność: konna przejażdżka na łonie natury... Samochodem do lasu nie wszędzie da się wjechać.



Tym razem st. post. Krzysztof Sobol i Tomasz Lis nie znaleźli wnyków.

Zdjęcia. Stanisława Grzelczak

Pruszcz Gdański. Pączki od policjantów dla wolontariuszy

Sie ma café

Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy zagrała w Pruszczu Gdańskim i okolicach, choć jakby skromniej niż przed rokiem. Za to bardziej klimatycznie i... bezpiecznie.

Koszulka za „Przywidza”

- Rano tata odwiózł mnie do Komendy Powiatowej Policji w Pruszczu - mówi tajemniczo wolontariuszka Basia Linsztet.

Basia pod czujnym okiem funkcjonariuszy z KPP przez cały dzień zbierała datki razem z kolegami.

- Przewozili nas od punktu do punktu i dokar-

miali pączkami - śmieją się dziewczynki. - Mogłyśmy się ogrzać w samochodzie.

Policjanci przekazali na licytację koszulkę otrzymaną od Jurka Owsiaaka.

- Dał nam ją by podziękować za ubiegłoroczną akcję w Przywidzu - mówi Romuald Kulma, komendant powiatowy policji w Pruszczu. - Zatrzymaliśmy oszusta, który jako „Przywidz”, za 3 mln zł wylicytował na internetowej aukcji serduszek WOŚP i nie przelał pieniędzy.

Anonimowy nabywca wylicytował koszulkę za 100 zł.

- Dla mnie Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy gra przez cały rok - zapewnia Filip Cieślak. - Ku-

piłem świnkę skarbonkę i wrzucałem do niej drobne, gdy tylko je miałem w kieszeni. Z rozbiciem skarbonki czekałem na finał orkiestry. Przyniosłem do Klubu M-6 całą kieszeń monet. Było tego ok. 30 zł. Panie z orkiestry pochwałyły pomysł i wcale się nie martwiły, że mają dużo liczenia drobnych.

Najwięcej pieniędzy, 721 zł i 84 gr zebrał Krzysztof Koda. Zawartość skarbonki przeliczał wraz z mamą Ireną.

- Dwunasty raz jestem kapelmistrzem WOŚP w Pruszczu - mówi Cezary Kozłara z Klubu M-6. - Nigdy nie zdarzyło się, aby ktoś nie oddał skarbonki.

Łącznie w Pruszczu zebrano ponad 25 tys. 600 zł.

Na zimno i na gorąco

W Cedrach Wielkich i Suchym Dębnie przed wszystkimi kościołami kwstowało 30 wolontariuszy.

- Przyjmowano nas bardzo serdecznie. Każdy wrzucał do skarbonki choć parę groszy - zapewnia Ola Kława, kwstująca przy kościele w Trutnowach.

Po południu do Zespołu Szkół w Cedrach Wielkich chętnie zaglądali starsi i młodszy, każdy bowiem mógł znaleźć coś dla siebie. Ogromnym powodzeniem cieszyła się loteria, w której nie brakowało ciekawych



Marcin Góralski rozdawał egzemplarze niedzielnego wydania „Dziennika Bałtyckiego”, za które zapłaciła firma Dach-Dek z Pruszcza Gd. Złotówkę od każdego egzemplarza przekazaliśmy na WOŚP.

Fot. Wawrzyniec Rozenberg

fantów ofiarowanych przez sponsorów. Były trzy główne wygrane.

Specjalności ponad 20 domów z obu gmin można było skosztować w pięknie udekorowanej kawiarence „Sie ma”. Obok lodów, ciast oraz zimnych i gorących napojów, nauczycielki, pełniące rolę kelnerek, serwowały bigos i barszcyk z pasztecikami.

Zainteresowanie było tak duże, że na wolny stolik trzeba było czekać kilkanaście minut. Pachnące cho-

inką stoisko przygotowali rodzice i pedagodowie z Gimnazjum w Suchym Dębnie.

Oprócz orkiestrowych pamiątek można było kupić dekoracyjne drobiazgi wykonane z masy solnej.

W sali gimnastycznej, przez wiele godzin, trwały popisy uczniów wszystkich szkół, zabawne konkursy dla całych rodzin, pokazy tańca prezentowane przez dwie profesjonalne pary i koncert zespołu rockowego DZI.

W obu gminach zebrano 6 tys. 284 zł i 42 grosze, złoty pierścionek, złoty kolczyk i kilkanaście drobnych monet w różnych walutach. Orkiestra grała też w SP w Pszczółkach. Najwięcej emocji wywołała aukcja. Za dwa obrazy wylicytowano 180 zł. Pieniądze zbierano w kawiarence i na loterii fantowej. Łącznie z Pszczółek przekazano 2670 zł.

Arkadiusz Gancarz
Wawrzyniec Rozenberg
Elżbieta Skirmuntt-Kufel

Najpierw zabawa



Joanna i Dawidek Walczyk Pruszcz Gdański

- Na pewno wrzucimy komuś pieniążki do puszek, ale dopiero po południu. Pójdziemy na koncert i trochę się pobawimy. WOŚP jest potrzebna i stała się tradycją. Uważam, że akcja jest uczciwa. Wiadomo na co przeznaczane są zebrane pieniądze.

Fot. A. Gancarz

Szlachetny cel



Darek Strzałkowski Pruszcz Gdański

- Rok temu byłem w wojsku w Ustce. Całą kompanię wysłaliśmy do miasta zbierać pieniądze. Zawsze wrzucę coś do puszek. Przecież to szlachetny cel. Chorych dzieci wciąż przybywa.

Fot. A. Gancarz



Jedną z głównych wygranych w loterii fantowej, bochen chleba w kształcie serca upieczony przez cedrowską piekarnię, wylosował Michał Bieńkowski z Cedrów Wielkich. Nagrodę odebrał z mamą Joanną.

Fot. Elżbieta Skirmuntt-Kufel



Koncert WOŚP to zabawa. W Zespole Szkół nr 2 w Pruszczu dzieci tańczyły przez cały dzień.

Fot. Arkadiusz Gancarz



Maciej Gugniiewicz i Kamil Morawski kwstowali na giełdzie samochodowej w Pruszczu Gdańskim.

Fot. Wawrzyniec Rozenberg



Mają Niewiadomską „dopadła” rodzina. Skarbonkę Mai monetami obciążyli: tata Jacek, siostra Monika, babcia Daniela, brat Daniel i mama Halina.

Fot. Arkadiusz Gancarz



Małgorzata Kiciak, Maria Żuchowska i Maria Banaszczyk pilnie liczyły wszystkie grosiki wrzucone do puszek pruszczańskich wolontariuszy.

Fot. Arkadiusz Gancarz



SERCA DWA

■ Szukam uczciwego człowieka myślącego poważnie o życiu, nieszukającego przygód, niematerialisty. Mam 53 lata. Jestem puszczą panią, domatorką, bez mieszkania, lubiącą przyrodę, wycieczki, historię. Szukam pana samotnego, bez zobowiązań, bez nałogów. Jestem mieszkanką Trójmiasta. Tylko poważne oferty. sygn. 1221

■ Samotny, wolny, 56/184/85, wykształcenie wyższe techniczne, zmotoryzowany, finansowo i mieszkaniowo niezależny, pozna panią zadbana, niekonfliktową, z poczuciem humoru, lubiącą spacerować, taniec, przyrodę. Cel towarzysko-matrimonialny. sygn. 1227

■ Wdowa, 57/165/78, Byk, niezależna finansowo i mieszkaniowo, zadbana, sympatyczna, spokojna, lubiąca przyrodę, podróże, spacerować, jazdę na rowerze, katoliczka, bez nałogów, pozna pana o podobnych zainteresowaniach, niepalącego. sygn. 1228

■ Wdowa, 60 lat, spod znaku Bliźniąt, poszukuje pana, opiekunczego, o dobrym sercu, do lat 65. Jestem domatorką, lubię spacerować. Panowie z ZK wykluczeni. sygn. 1229

■ Pilnie poznam kobietę na wspólną drogę życia. Ja - 36-letni przystojny mężczyzna, 181/81, o dużej kulturze osobistej, bez nałogów, wykształcony. Cenię uczciwość, wierność. Możesz mieć dzieci. sygn. 1232

■ Jeśli jesteś samotny i masz trochę wolnego czasu, a lubisz spacerować, szczerze, czystość i masz dobre serce, napisz do mnie. Mam 63 lata, 160 cm. Jestem niezależna finansowo i mieszkaniowo, zadbana, niekonfliktowa. Status materialny, wiek oraz tuższa pana nie ma dla mnie większego znaczenia. Proszę o nr tel. sygn. 1241

■ Bardzo przystojny, wolny 26-latek, blondyn o sportowej sylwetce i miłym usposobieniu, 180 cm, pozna panią do 28 lat, która podobnie jak ja marzy o odrobinie ciepła i miłości oraz ma już dosyć życia w samotności. sygn. 1242

■ Kawaler, 36 lat, 181 cm, przystojny, odpowiedzialny, przedsiębiorczy. Poszukuję kobiety do trwałego związku opartego na miłości i zaufaniu. Mile widziane dzieci czy pochodzenie ze Wschodu - Rosja, Mongolia, Wietnam. Piszcie - czekam. sygn. 1246

■ Wdowa, 60/167/80, katoliczka, zdrowa. Poznam pana do lat 75, zdrowego, niepalącego, bezdzietnego, bez zobowiązań, nieszukającego przygód, zdecydowanego na małżeństwo, z mieszkaniem. Pan może być ze wsi. Proszę o poważne oferty i adres domowy. Zadzwon (058/682-39-48) lub napisz. Maria. sygn. 1249

■ Jeśli masz nie więcej niż 50 lat, pracujesz, masz mieszkanie, nie pijesz i brakuje ci tej drugiej osoby, napisz do mnie. Jestem wdową, mam 45 lat. Wychowuję 8-letnią córkę. Samotna. sygn. 1251

Jeśli jesteś samotny

■ Chcesz poznać przyjaciela lub przyjaciółkę, a w swojej okolicy nie masz ku temu okazji, skorzystaj z naszej propozycji i zamieść w tej rubryce swój anons. Oferty Czytelników przyjmujemy wyłącznie z zamieszczonym niżej kuponem. Anonse ze zdjęciem publikujemy w pierwszej kolejności (do zdjęcia prosimy dołączyć pisemną zgodę na jego publikację w gazecie oraz kserokopię dowodu osobistego - str. 2 i 3). Jeżeli chcesz nawiązać kontakt z wybraną osobą, napisz do niej list, oznacz go numerem sygnatury, dołącz czystą kopertę oraz znaczek i wyślij do nas. Nasz adres: Serca dwa „Dziennik Bałtycki”, Targ Drzewny 9/11, 80-894 Gdańsk.

KUPON



■ Miła, kulturalna wdowa po 60, szczupła, o miłej aparycji - pozna kulturalnego, miłego pana (wdowca) do lat 70-73, wykształcenie średnie. Mieszkam samotnie i jestem mieszkaniowo i finansowo niezależna. Pan nie powinien palić. Cel towarzysko-matrimonialny. sygn. 1253

■ Wolna, uczciwa, ładna, zadbana, kobieta 53-latką, bez nałogów, pracująca inwalidka na rencie. Posiadam ładne mieszkanie. Cenię szczerze, szacunek, wzajemne zrozumienie. Poznam pana bez nałogu alkoholowego, o dobrym sercu i wrażliwej duszy, dla którego miłość nie jest krótką przygodą lecz celem życia. Panowie z ZK wykluczeni. sygn. 1255

■ Rozwiedziona, 43 lata, 170 cm, wykształcenie wyższe, pozna pana nie niższego, nie młodszego, z wyższym wykształceniem, celem wspólnego spędzania czasu, aby samotność nie kasała tak dotkliwie. sygn. 1258

■ Samotny, 45/170/65, z minimalną niepełnosprawnością, wykształcony, młody duchem, nieskażony uczuciowo - Bliźniak z Trójmiasta. Jestem szczerzy i lojalny, opiekunczy, dyskretny i pracowity. Potrafię być prawdziwym przyjacielem, na dobre i na złe. Nawiążę kontakt z zadaną i wrażliwą panią, chętnie z mieszkaniem. sygn. 1259

■ Jestem rozwiedziony, 52 lata, średniego wzrostu, z mieszkaniem, finansowo niezależny. Poznam panią do lat 52, miłą, z humorem. Oferta dla pani, która też jest samotna i potrzebuje miłości. Zbyszek. sygn. 1261

■ Wdowa, 63/172/85, niebogata, zadbana, tolerancyjna, lubiąca czystość i uczciwość, dzieci dorosłe, samodzielne. Poznam pana do lat 70, zadbane, o tych samych cechach, któremu też dokucza samotność. Mile widziany sąmochód. sygn. 1263

■ Chcesz być moim przyjacielem, podaj nr telefonu i napisz do Rybki, 57/167/60. Będziemy w spokoju i prawdomówność spędzać mile chwile. Wykluczeni panowie z ZK. sygn. 1264

■ Kawaler po 50, 168 cm, zadbany. Nie piję alkoholu i nie palę papierosów. Samotny i bezdzietny. Lubie wykonywać nietypowe prace rzemieślnicze (remonty). Poznam zadaną panią z małym gospodarstwem rolnym lub małą działalnością gospodarczą, bez problemów z dziećmi. sygn. 1265

■ Panna, 31 lat, 165 cm, katoliczka, pracująca, z mieszkaniem, o całkiem znośnym charakterze, niebieskooka, bez nałogów i zobowiązań, pozna pana - kawalera lub wdowca z co najmniej średnim wykształceniem, zrównoważonego, niekonfliktowego, katolika, który chce zamienić życie w poe-dynkę na szczęście w duecie. Panowie z ZK i rozwiedzeni wykluczeni. Waga. sygn. 1266

Najlepsze życzenia



■ Graj nam Marcin graj, bo to jest Twój kraj. To Ci tylko pozostało, że się możesz nagrać śmiało. Muzykowi z Suchoego Dębu, **Marcinowi Schuchardtowi** najlepsze życzenia z okazji 31 urodzin przesyła **rodzina z Rusocina**.

■ Za szczęśliwie skończone 25 lat, niech Ci od dziś piękny wnuczek las się nisko skłoni. Niech ptaszka wciąż śpiewają, kwiat nie szczędzi woni. Niech ustąpią wszystkie troski, a promyk nadziei serce rozweleli na następne 25 lat. Z tej okazji **Kacperkowi** życzenia ślą **dziadkowie**.



■ W dniu tak pięknym i wspaniałym, życzymy Ci sercem całym, dużo radości oraz wszelkiej pomyślności. Z okazji 2 urodzin, kochanej **Weroniś Kłosińskiej** z Pruszcza życzenia ślą: **babcia Gabrysia, dziadek Heniek, ciocia Monika i wujek Robert**.



■ Z okazji 7 urodzin, naszej córeczce **Dominice Ostrowskiej** wszystkie najlepsze, dużo zdrowia i radości oraz samych szóstek w szkole życzą: **rodzice i siostra Natalia**.



■ Z okazji 18 urodzin, naszemu synowi **Pawłowi Rychterowi** z Suchoego Dębu wszystkiego najlepszego, dużo szczęścia, zdrowia oraz wszystkiego naj, naj, naj życzą: **rodzice, Wiola i Wojtek**.



■ Z okazji 22 urodzin, **Zenkowi Cymańskiemu** z Bystrej najserdeczniejsze życzenia byś zdrowy był i dobry humor miał oraz dużego powodzenia u dziewczyn życzą: **tata, brat Arek oraz siostra Sandra**.

■ Przyjmij Mamo w dzień urodzin szczerze dzieci swych życzenia, które niosą Ci, abyś Mamo długo żyła, szczęściem, zdrowiem się cieszyła, wśród spokojnych dni. Kochanej żonie i mamie **Ewie** z okazji urodzin życzenia ślą: **mąż oraz córki Asia i Kasia**.

■ Jak słońce na niebie się zbliża z dalekiej krainy, tak się zbliżają Twoje urodziny. My, korzystając z tej spo-

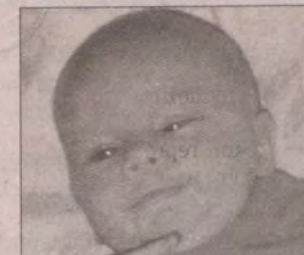
sobności, życzymy Ci dużo szczęścia, zdrowia i radości. Przyjmij od nas te życzenia, niech się spełnią Twe marzenia. Z okazji urodzin, **Ewie Rozkwitalskiej** życzenia przesyłają **teściowie**.

■ Jest w życiu taki dzień, gdy kłopoty idą w cień. W dniu tym pragniemy złożyć Wam życzenia: wiele łask bożych, zdrowia, szczęścia, radości i powodzenia. To o czym marzycie, by się spełniło, a to czego pragniecie, by Waszym było. Z okazji urodzin **Maryki i Marty Rozkwitalskich** serdeczne życzenia składają: **babcia i dziadek**.

■ Namaluje dwa serduszka złote i czerwone, jak ogniwa od łańcuszka na zawsze związane. Moje małe jest serduszek, Twoje Mamo złote. Z okazji urodzin życzenia dla **Jolanty Karnat** ślą: **córka Dorota z Mariuszem oraz wnuczka Sylwia**.



■ Sukcesów w życiu, szczęścia i miłości, dużo uśmiechu i dużo radości **Ryszardowi Plotce**. Spełnienia wszystkich marzeń, wszelkiego szczęścia i moc słodczy w dniu 24 urodzin **Monika** Tobie życzy.



■ Wielkie święto dziś mamy - imieninki naszej małej kruszynki. Życzymy Ci, by Twa buźka była zawsze uśmiechnięta. Najukochańszemu wnuczkowi **Kacperkowi Gałatowi** życzą **babcia i ciocia Ewelina**.



■ Jak słońce się zbliża z dalekiej krainy, tak się zbliżają Twoje urodziny. My, korzystając z tej sposobności, życzymy Ci dużo szczęścia i radości. Przyjmij od nas te życzenia, niech się spełnią Twe marzenia. Z okazji urodzin **Rafałowi Gołębiowskiemu** życzenia ślą: **kochająca Ania z Dominiką**.



■ Mijają lata, mijają godziny, życzę Ci szczęścia na urodziny. Byś nigdy nie wiedział co to smutek i troska, by Twoja droga życia zawsze była prosta. Byś kochał nas i zawsze dobry humor miał. Z okazji 28 urodzin, **Grzegorzowi Cholewie** z Gołębiewa Wielkiego życzenia składają: **żona Asia z dziećmi**.



■ Kosz kwiatów pachnących, moc życzeń gorących. Dużo szczęścia i radości, nigdy smutku ani złości. Przyjmij szczerze życzenia, niech się spełnią Twe marzenia. Z okazji urodzin, **Monice Dzieruk** z Pomlewa życzenia składają: **Justyna i Marta**.



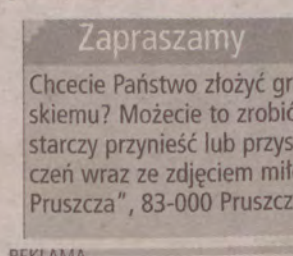
■ Z okazji Twoich ostatnich nastych urodzin, w końcu 19, sukcesów w życiu, szczęścia w miłości, dużo uśmiechu, dużo radości, spełnienia wszystkich najskrytszych marzeń, samych przyjemnych w Twym życiu zdarzeń, samych powodzeń w dążeniu do celu i abyś zawsze przyjaciół miał wielu. Najserdeczniejsze życzenia urodzinowe dla **Michała od rodziców, siostry z dziećmi i babci oraz Tomka, Sławka i kochającej Moni z rodzicami i siostrą**.



■ W każdej chwili, zawsze, wszędzie niech Ci w życiu dobrze będzie. Niech Cię dobry Bóg obdarzy wszystkim o czym Twe serduszko marzy. Z okazji 4 rocznicy urodzin kochanej **Milence Malec** z Długiego Pola życzą: **rodzice, Oskar i dziadkowie**.



■ Kosz kwiatów pachnących, moc życzeń gorących, dużo szczęścia i radości, nigdy smutku ani złości. Przyjmij szczerze życzenia niech spełnią się Wasze marzenia. Kochanej babci **Ani** i kochanemu dziadkowi **Jasiowi Kudukom** z Warcza najserdeczniejsze życzenia z okazji Waszego święta śle: **Kubuś Kuduk**.



■ Dzień Twych urodzin, który jest raz w roku, niech będzie szczęśliwy i pełen uroku. Życzymy Ci zdrowia, bo to najważniejsze, życzymy Ci szczęścia, bo to najpiękniejsze. Przyjmij od nas Te życzenia, niech się spełnią Twe marzenia. Z okazji urodzin, dla **Ewy Prykaszczuk** z Pruszcza życzenia ślą: **koleżanki i koledzy z pracy**.



■ Kosz kwiatów pachnących, moc życzeń gorących. W dniu Twojego święta jest ktoś, kto o Tobie pamięta. Życzymy Ci zdrowia, bo to najważniejsze. Życzymy Ci szczęścia, bo to najpiękniejsze. Dużo radości, nigdy smutku ani złości. Przyjmij od nas te życzenia, by spełniły się Twe marzenia. Z okazji urodzin dla **Ewy Wenty** z Pruszcza życzenia ślą: **koleżanki i koledzy z pracy**.



■ Życie to długa droga do przebycia, lecz bierz to, co najlepsze z życia. Przed Tobą wiele, wiele lat, więc żyj mądrze, a cudowny będzie świat. Pamiętaj, że życie nie jest zabawką, ani przelotnym uśmiechem, bo to co uczynisz teraz, w przyszłości odbije się echem. Z okazji imienin, **Arkadiuszowi Kubali** życzy mama.



■ W dniu 11 urodzin dużo zdrowia, spełnienia marzeń, pomyślności w życiu rodzinnym i w szkole życzą Ci **rodzice i siostra**.

Zapraszamy

Chcecie Państwo złożyć gratulacje lub życzenia komuś bliższemu? Możecie to zrobić na łamach naszej gazety. Wystarczy przynieść lub przysłać pocztą do redakcji treść życzeń wraz ze zdjęciem miłej sercu osoby. Nasz adres: „Echo Pruszcza”, 83-000 Pruszcz Gdański, ul. Chopina 2.

REKLAMA

MIESZKANIA na sprzedaż
Zasiedlenie II kwartał 2004 r.

PRUSZCZ GDAŃSKI
ul. Gałczyńskiego 17

Powierzchnie
Ceny od ...

od 40 do 100 m²
1800 zł/m² netto

Zadzwoń 683-06-43 0-602-642-457 0-602-223-892
FIRMA USŁUGOWO-HANDLOWA "TA"
Pruszcz Gd. ul. Reja 24

10176629/A/1022

Pruszcz Gdański. Siatkówka

Stefany górą

Skład drużyny

Andrzej Dartkowski, Zbigniew Rasławski, Paweł Kotynia, Grzegorz Nowak, Tomasz Nowak i Sławomir Janczak.



Stefany z Pszczółek w akcji.

Drużyna Stefany z Pszczółek rozgromiła rywali podczas pierwszego turnieju z cyklu rywalizacji o puchar burmistrza Pruszcza. Zawody rozegrano w Zespole Szkół nr 2 w Pruszcze. Wystąpiło pięć zespołów. Trzy z Pruszcza i

po jednym z Pszczółek i Trąbek Wielkich. - Często gramy w siatkówkę w koleżeńskim gronie. Stąd dobry występ w Pruszcze - powiedział Zbigniew Rasławski, czołowy siatkarz Stefanów. - Turniej jest dobrze zorganizowany i potrzebny. Amatorów tej gry nie brakuje. Sala

sportowa przy pruszczańskiej „dwójce” jest jednak trochę za mała i za niska.

- Zajęliśmy trzecie miejsce. Moi podopieczni zagraли poniżej możliwości - stwierdził Zenon Kulwikowski, opiekun reprezentacji Gimnazjum w Trąbkach Wielkich. - Byli speszzeni. Za-

grywki nie wychodziły tak, jak na codzień. W następnym turnieju będzie lepiej. Każdy traktujemy jako najlepsze przygotowanie do gimnazjady.

Drugie miejsce zajęła pruszczańska drużyna MM.

(war)

Trąbki Wielkie. Halowa piłka nożna

Fosfory w finale



Każdy mecz turnieju Fosfory Cup wzbudzał wiele emocji.

Fot. Wawrzyniec Rozenberg

W turnieju Fosfory Cup rocznik '89 w Trąbkach Wielkich rywalizowało 25 czołowych klubów Wybrzeża. Do finałowej czwórki awansowali piłkarze Fosforów Wiślinka, podopieczni trenera Stefana Dutko. W drodze do finału zremisowali z Bałtykiem 3:3, przegrali z Naftą Jedlicze 2:3, wygrali z Gedanią Gdańsk 4:1, Orłem Trąbki Wielkie 3:2, GTS Żuława 4:3 i Unią Tczew

5:3. W finale przegrali wszystkie mecze: z Gedanią Gdańsk 3:4, Lechią 0:5 i Naftą Jedlicze 0:7. Fosfory zakończyły turniej na IV miejscu.

Wygrała Lechia Gdańsk, przed Arką Gdynia i Naftą Jedlicze.

Barw Wiślinki bronili: Robert Rutkowski, Krzysztof Woźniak, Łukasz Gładczuk, Tomasz Szymczak, Daniel Rygielski i Michał Wantuch.

(war)

Pszczółki. Unihokej

Mecze pełne emocji

Gimnazjaliści z Pszczółek zdobyli mistrzostwo powiatu gdańskiego w unihokeju. Zawody rozegrano w Przejazdowie. Pszczółkowie wygrali wszystkie spotkania. Często różnicą jednej bramki. Rywalizacja była zacięta, a mecze pełne emocji. Mistrzami chcieli zostać również gospodarze i uczniowie gimnazjum w Cedrach Małych. Reprezentacja Pszczółek wygrała 3:1 z ZS nr 4 w Pruszcze, 3:2 z Cedrami Małymi, 6:2 z Suchym Dębem. W finale pokonała Przejazdowo 3:2. Mistrzowie powiatu odpa-



Gimnazjaliści z Pszczółek wygrali mistrzostwa powiatu.

Fot. Wawrzyniec Rozenberg

dli z rozgrywek w półfinałach wojewódzkich, jednak zdobyli nagrodę „fair play”.

- Moją ulubioną dyscypliną jest piłka nożna,

choć w hali gram też chętnie w unihokeja - powiedział Grzegorz Staszczak.

- To sport wymagający szybkości i zwinności. W

Najlepsi

Natalia Koszałka, Alicja Mejer, Beata Łaszewska, Piotr Modzelewski, Łukasz Binkowski, Grzegorz Uryć, Grzegorz Staszczak i Karol Miłkowski.

drużynie są też dziewczęta, więc nie wypada grać brutalnie. Tym bardziej wszystkich ucieszył puchar za grę bez fauli.

(war)

Cedry Wielkie. Sport dla wszystkich

Zamiast telewizji



Dzieci chętnie uczestniczą w zajęciach na pływalni.

Fot. Elżbieta Skirmuntt-Kufel

W gminie Cedry Wielkie organizowane są „Sportowe soboty”.

- Chcemy zachęcić młodzież i dorosłych do aktywnego spędzania wolnego czasu - mówi wicewójt Bożena Kozicka. - Stąd pomysł. Dostaliśmy na ten cel pieniądze z Pomorskiego Urzędu Marszałkowskiego z programu „Sport po szesnastej”.

Pierwsza sportowa sobota została zorganizowana 22 listopada w Zespole Szkół w Cedrach Wielkich.

- Następne spotkanie zaplanowaliśmy 17 stycz-

nia w Zespole Szkół w Cedrach Małych. Reprezentacje sołectw zmierzają się w rozgrywkach halowej piłki nożnej. Zależy nam na jak najliczniejszym udziale zawodników i kibiców - zachęca wicewójt. - Mam nadzieję, że zmobilizują się sołectwa, które dotychczas nie uczestniczyły w zabawie.

W programie „Sport po szesnastej” przewidziano również dodatkowe zajęcia dla dzieci i młodzieży. Dwa razy w miesiącu organizowane są niedzielne wyjazdy na basen w Tczewie. Łącznie będzie ich 14. (esk)

Powiat gdański. Nasz plebiscyt

Wybieramy Sportowca Roku

Zapraszamy Czytelników do udziału w plebiscycie na najpopularniejszego sportowca powiatu gdańskiego w 2003 roku. W powiecie nie brakuje wyróżniających się zawodników, szczególnie w kategoriach młodzieżowych. Warto wziąć udział w plebiscycie, żeby docenić ich wyniki. Na każdym kuponie można typować jednego kandydata. Oprócz nagrody dla najlepszego sportowca, przygotowali-

śmy też upominki dla Czytelników.

Wypełnione kupony należy do 5 marca przynieść lub przysłać do naszej redakcji na adres: 83-000 Pruszcz Gdański, ul. Chopina 2.

Również internauci mogą wybrać najlepszego ich zdaniem sportowca. Głosować można na stronie www.pruszczgdanski.naszemiasto.pl. Zapraszamy do klikania.

(war)

NASZ PLEBISCYT

Dziennik Bałtycki

Echo Pruszcza

Najlepszy sportowiec powiatu gdańskiego 2003 to

imię i nazwisko Czytelnika

adres

W związku z ustawą o ochronie danych osobowych z dn. 29.08.1997 r. wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych przez Poskapsze Sp. z o.o. Oddział Prasa Bałtycka, Redakcja „Dziennika Bałtyckiego” Oddział Pruszcza Gdański w celu realizacji konkursu.

(podpis)

Pruszcz Gdański. Strażacy dogadali się z Energią

Wjedzie nawet podnośnik



Po dwóch latach konfliktu z Zakładem Energetycznym Energa, rozpocznie się rozbudowa garaży Komendy Powiatowej Państwowej Straży Pożarnej w Pruszczu.

- Inwestycję hamował brak miejsca. Na naszym terenie, w pobliżu istniejącej zabudowy, znajduje się transformator i rozdzielnica energetyków - mówi starszy brygadier Marek Warakomski, powiatowy komendant PSP w Pruszczu. - Po dwóch latach negocjacji podpisaliśmy umowę, dzięki której Energa przesunie swoje urządzenia.

Przypomnijmy: poszło o pieniądze. Energa chciała, aby transformator został przestawiony na koszt straży. Strażacy nie chcieli się zgodzić. Ostatecznie zdecydowano podzielić koszty po połowie.

Rozbudowa garaży nie mogła dłużej czekać. Strażakom przybyło sprzętu. Mają m.in. samochód z podnośnikiem, niezbędnym podczas



Starszy aspirant Jarosław Jędrzejewski i młodszy ogniomistrz Piotr Kordowski przy podnośniku, który nie mieści się w ogrzewanym garażu.

Fot. Wawrzyniec Rozenberg

akcji na wysokości, który jest dłuższy od obecnych garaży.

- Sprzęt wymaga przechowywania w odpowiednich warunkach. Tak ciasno nie mają strażacy w żadnym mieście powiatowym - dodaje Marek Warakomski. - Budowa ruszy w 2004 roku. Na parterze planujemy trzy

nowe garaże i myjnię. Nad nimi będzie m.in. pomieszczenie powiatowego Centrum Zarządzania Kryzysowego. Zgodnie z najnowszymi wymogami, powstanie wspólne stanowisko zarządzania dla straży pożarnej i ratownictwa medycznego. Poprawią się warunki pracy strażaków, bowiem kubatura

budynku zwiększy się dwukrotnie. Przy okazji wstawimy nowe wrota. Będą otwierać się automatycznie po włączeniu alarmu. Przy stanowiskach ciężkich samochodów zamontowane zostaną wyciągi spalin. Budowa potrwa dwa lata. Pochłonie około 2 mln zł.

Wawrzyniec Rozenberg

Cedry Wielkie. Przedszkolaki w bibliotece

Na razie tylko oglądają...

Przedszkolaki z Cedrów Małych chętnie odwiedzają Cedry Wielkie, by poznać działające tu instytucje. W mroźny ranek gromadka dzieci zjawiała się na pocztę, w Rewirze Gminnych i Urzędzie Gminy. Pracownicy cierpliwie odpowiadali na pytania dociekliwych cztero i pięcioletków. Najmilej czas upływał w bibliotece, toteż maluchy zadomowiły się w niej na dobre. Wprawdzie jeszcze nie potrafią czytać, ale chętnie oglądały książeczki z obrazkami i uzupełniały kolorowanki.

(esk)



Przedszkolaki z Cedrów Małych z wizytą w bibliotece.

Fot. Elżbieta Skirmuntt-Kufel

Przywidz. Kaszubskie plany

Szportë przy kuchu

W Przywidzu odbyło się pierwsze w tym roku spotkanie miejscowego oddziału Zrzeszenia Kaszubsko-Pomorskiego. Przy kawie i tradycyjnym „kuchu” omawiano plany na przyszłość. Było nad czym dyskutować, gdyż pomysłów członkom zrzeszenia nie brakuje.

- Chcemy wprowadzić do szkół w Przywidzu i Pomlewie nauczanie regionalne - mówi przewodniczący oddziału ZKP, Wojciech Etmański.

Choć zrealizowanie tego zamiaru zajmie trochę czasu, pan Wojciech jest dobrej myśli. Idea popularyzowania wiedzy o regionie zyskuje coraz więcej zwolenników wśród grona pedagogicznego i władz gminy.

Członkowie stowarzyszenia mają też nadzieję, że uda się utworzyć w Przywidzu zespół, który pielęgnowałby kulturę kaszubską. Zaproszeni na spotkanie Eugeniusz



W spotkaniu udział wzięli m.in. Wojciech Etmański i ks. Marian Szlagowski.

Fot. Marek Adamkiewicz

Przyckowski i Tomasz Fopke, podjęli pierwsze kroki do sfinalizowania pomysłu. Twórcy telewizyjnego programu „Rodnô zemia” zachęcali zebranych do śpiewania kaszubskich pieśni. W ich wykonaniu można było również posłuchać „szportów”, czyli kawałów. Znani z ciętego języka Kaszubi, potrafili rozbawić nawet tych, którzy rodzinną korzenie mają w innych regionach Polski.

(M.A.)

Pruszcz Gd. Spotkanie cukrzyków

Dla diabetyków

Stowarzyszenie Chorych Na Cukrzycę zaprasza członków, sympatyków i osoby zagrożone tą chorobą na spotkanie 17 stycznia o godz. 10.30 w Miejskim Domu Kultury w Pruszczu przy ul. Chopina 34. W programie dyskusja o metodach radzenia sobie z cukrzycą i problemach chorych oraz konkurs wiedzy o cukrzycy. Nagrodą będzie nowoczesny glukometr.

- To urządzenie niezbędne nawet w początkowym stadium choroby - mówi Urszula Białobrzeska Woźniak, lekarz specjalista, diabetolog, fundatorka nagrody. - Bywa, że początkującym diabetykom poziom cukru podwyższa się niebezpiecznie, jednak na krótko i pacjent nic o tym nie wie. W takim przypadku choroba postępuje osłabiając naczynia krwionośne.

(wa)

REKLAMA

Ogłoszenie

Spółdzielnia Mieszkaniowa „Kociwie”
w Starogardzie Gdańskim

ogłasza przetarg ustny nieograniczony na

najem lokalu użytkowego (apteki) usytuowanego
w Osiedlu Kopernika 22a, o powierzchni użytkowej
272,00 m², pod działalność apteki.

Cena wywoławcza - 18,00 zł/m² p.u. (nie obejmuje świadczeń).
Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłacenie wadium w wysokości 5000,00 zł (pięć tysięcy) do dnia 23.01.2004 r. w kasie Spółdzielni przy ul. Sobieskiego 7 lub na konto Spółdzielni w PKO O/Starogard Gdański nr 43102019090000320200360172.
Termin i miejsce przetargu - 27.01.2004 r., godz. 10.00 w biurze Zarządu Spółdzielni przy ul. Sobieskiego 7, pokój nr 12.
Jedno postąpienie wynosi - 0,50 zł/m² p.u.
Wszelkie informacje na temat przetargu można uzyskać pod tel. 56-240-81.
Zarząd Spółdzielni zastrzega sobie prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyny.

Zarząd Spółdzielni

13069A

PRZETARG

HURTOWNIA DZIECIEC
BOBO RAJ
WÓZKI, MEBELKI
POŚCIEL, ODDZIEŻ
AKCESORIA,
ZABAWKI
GDAŃSK, ul. SZARA 39
(RÓWNOLEGŁA DO KARTUSKIEJ)
322-03-25

ŚREDNIE I MATURA
W 1 ROK LUB 1/2 ROKU
GDYNIA (58) 669 71 97; 669 82 01
SŁUPSK (59) 845 67 52
KOSZALIN (94) 342 38 49
ELBLĄG (55) 642 75 60
0 606 724 712

CAMP AMERICA

STUDENTKO! STUDENCIE!

Z NAMI STAĆ CIĘ NA WAKACJE W USA!

Przyjdź na prezentację:
16 stycznia (piątek), godz. 18.00
Centrum Języków Obcych
ul. Lubichowska 70
Starogard Gdański

- Jesteśmy najpopularniejszym studentkim programem pracy wakacyjnej na świecie
- 94% uczestników zarekomendowałoby Camp America swoim znajomym
- Otrzymujesz:
- Bezpłatne wyżywienie i zakwaterowanie przez cały okres pracy
- Lot w obie strony za 140\$!
- Ubezpieczenie przez cały okres pobytu

Twoje najlepsze wakacje w c.v.!

ZGŁOŚ SIĘ JAK NAJWCZEŚNIEJ

Info: rafal.szyldo@campamerica.pl

0-601-346-811

www.campamerica.pl

Gminna Spółdzielnia „Samopomoc Chłopska”

83-130 Pelplin, ul. Strzelnica 3
tel. 536-12-31, 0502-524-359

SPRZEDA LUB WYDZIERŻAWI

1. Nieruchomość położoną w Pelplinie, ul. Strzelnica 3, o pow. 6359 m², zabudowaną budynkiem o pow. 359 m².
2. Nieruchomość położoną w Pelplinie, ul. Strzelnica 3, o pow. 2805 m², zabudowaną budynkiem o pow. 1072 m².
3. Nieruchomość położoną w Pelplinie, ul. Strzelnica 3, o pow. 650 m², zabudowaną budynkiem biurowym o pow. 306 m².
4. Nieruchomość położoną w Pelplinie, ul. Strzelnica 3, o pow. 4000 m², zabudowaną budynkiem magazynowym o pow. 987 m².
5. Nieruchomość położoną w Pelplinie, ul. Strzelnica 3, o pow. 4000 m², zabudowaną budynkiem warsztatowym z garażami o pow. 437,5 m².
6. Nieruchomość położoną w Pelplinie, ul. Mickiewicza 38, o pow. 8498 m², zabudowaną budynkami magazynowymi o pow. 870 m².
7. Pawilon - sklep spożywczy położony w Kierwałdzie, gm. Morzeszczyn, o pow. 71 m², działka o pow. 334 m².

Oferty prosimy składać w sekretariacie Spółdzielni do dnia 23.01.2004 r.

Spółdzielnia zastrzega sobie prawo dowolnego wyboru oferenta oraz odstąpienia od sprzedaży lub dzierżawy bez podania przyczyny.

13025A

Cedry Wielkie. Autobusem na przedstawienie Teatromaniacy

Gminę Cedry Wielkie, choć nic na to nie wskazywało, ogarnęła... teatromania.

Kiedy w grudniu ubiegłego roku Urząd Gminy odwiedził Maciej Nowak, dyrektor Teatru Wybrzeże, z propozycją organizowania wyjazdów na spektakle dla mieszkańców, odniesiono się do pomysłu sceptycznie. Wydawało się, iż ubożająca, wiejska społeczność nie zainteresuje się taką formą spędzania wolnego czasu. Tymczasem już pierwszy wyjazd zgro-

madził liczącą prawie 30 osób grupę, która na Scenie Kameralnej w Sopocie obejrzała „Zwyczajne szaleństwo” Petera Zelenki. Widzowie byli zachwyceni. W drodze powrotnej rezerwowali bilety na kolejne przedstawienie. Rozreklamowali też teatr wśród sąsiadów i znajomych.

- Takiego zainteresowania nikt się nie spodziewał. Planowaliśmy jeden wyjazd w miesiącu. Tymczasem już w styczniu 60 osób obejrzało „Męża i żonę” Fredry - powiedziała Doro-

ta Śliwińska, dyrektor Gminnej Biblioteki Publicznej, organizator wizyt w teatrze. - 22 stycznia kolejna grupa jedzie na „Matkę” Witkacego. 27 stycznia na życzenie mieszkańców powtórnie obejrzymy „Zwyczajne szaleństwo”.

Bilety w cenie ok. 20 zł można rezerwować telefonicznie pod nr 683-61-64 wew. 46 lub osobiście w bibliotece. Bezpłatny przejazd zapewnia dyrekcja Teatru Wybrzeże.

(esk)

PROMOCJA

NA SYSTEM SUCHEJ ZABUDOWY



WEŁNA SZKLANA



PŁYTY

KARTONOWO-GIPSOWE

KNAUF

Planujesz remont, budowę lub przebudowę domu
zrób zakupy DZIŚ

- unikniesz wiosennych podwyżek cen
- wykorzystasz 7% VAT na materiały budowlane

A my, jeśli będzie to konieczne, zmagazynujemy twój towar jak długo będziesz chciał.

Transport i rozładunek gratis.

REKLAMA

CENTRUM PRALNICZE

**Pranie wodne
magiel
czyszczenie chemiczne
czyszczenie pierza**

Pruszcz Gd.
ul. Obrońców Pokoju 6 (Klub M6)
tel. 683-32-15, 0694-311-736
czynne od 10.00 do 18.00

Kupon rabatowy
5%

Auto+moto +gratka

zamów reklamę
w **środe**
w **Dzienniku**

BROKER

HURTOWNIE MATERIAŁÓW BUDOWLANYCH
e-mail: broker@starogard.com.pl
www.broker.stg.pl

Oddziały:

Starogard Gd., ul. Derdowskiego 4, tel. (058) 561-07-58, tel. (058) 561-41-19
ul. Juranda ze Spychowa 6, tel. (058) 562-72-67
ul. Lubichowska 146, tel. (058) 562-78-65
Al. Solidarności 29, tel. (058) 531-13-59
ul. Tucholska 1, tel. (052) 395-31-11(12)
ul. Starogardzka 17, tel. (058) 691-01-17(18)

**Tczew
Czersk
Straszyn**

SAMBOR

ul. 30 Stycznia 44, tel. 531-17-24, 531-22-39
ul. Chrobrego 29, tel. 055/272-30-01
ul. Westerplatte 7, tel. 055/271-51-41
ul. Partyzantów Kocięskich 113, tel. 582-12-27

**Tczew
Malbork
Nowy Staw
Osiek**

TORMET

**OKNA, DRZWI - drewniane, PCV
KOTŁY CO, GRZEJNIKI CO
PANELE podłogowe, boazerijne
DRZWI ANTYWŁAMANIOWE
eko BRYKIET**

83-000 Pruszcz Gdański, ul. Grunwaldzka 62
Tel. 682 30 75. Tel./fax 682 35 52



SOKÓŁKA
OKNA I DRZWI

OKTAN

Petrolenckie Stacje Paliw
Rafinerii Gdańskiej SA

OLEJ OPALOWY GRZEWCZY

z dostawą do domu

**Sprzedaż detaliczna, hurtowa paliw
i gazu propan - butan**

76-241 Stara Dąbrowa, Nowa Dąbrowa k. Słupska
tel. (059) 811 34 57, 811 34 78, fax (059) 811 34 77



84-220 Strzebielino
tel (058) 676 24 84+85
tel. kom. 0601 997 611

83-334 Miechucino,
k. Sieńkowiec
tel (058) 684 51 21

STUDIO RELAX

Kolnik 29a

ZAPRASZA OD PONIEDZIAŁKU DO PIĄTKU w godz. 16-22
(58) 68-394-68 504-237-701




- BODY STEP
- BODY SHAPE
- HI-LO AEROBIC
- TEA BO
- SAMOOBRONA DLA KOBIET
- KARATE PODZIAŁ NA GRUPY WIEKOWE
- 7-10 lat, 11-14 lat
- 15-100 lat

ZAJĘCIA PROWADZI DOŚWIADCZONA KADRA INSTRUKTORSKA
ORAZ MISTRZ ŚWIATA I EUROPY W KARATE
SHOTOKAN FSKA - ARKADIUSZ STUBBA
DO DYSPOZYCJI ĆWICZĄCYCH

- PARKING STRZEŻONY
- PIAC ZABAW DLA DZIECI

(Zapewniona fachowa opieka)



IDZIE DO PRZODU, JUŻ NAWET ZACZĄŁ CHO-
DZIĆ NA KONCERTY LIONS CLUB - NEPTUN

KZP



GABINET STOMATOLOGICZNY ART DENTICA

Pruszcz Gd., Obrońców Pokoju 8
tel. 683-15-44

Informujemy, że z dniem 1.01.04 oferujemy usługi stomatologiczne pacjentom ubezpieczonym w Narodowym Funduszu Zdrowia

Przedmiotem naszej działalności są:

- stomatologia estetyczna i zachowawcza
- endodoncja
- chirurgia stomatologiczna
- protetyka
- stomatologia dziecięca
- choroby przyzębia
- wybielanie zębów i biżuteria zębowa
- implantologia

Godziny otwarcia:

poniedziałek, wtorek, czwartek, piątek
8.30-14.00 i 15.00-20.00
środa 15.00-20.00
sobota 9.00-12.00

W ramach NFZ przyjmowani będą pacjenci od poniedziałku do piątku 8.30-14.00 oraz w poniedziałki i środy 15.00-18.00

21801205/A/181

Aryton®

WIELKA POSEZONOWA OBNIŻKA CEN PŁASZCZY, KURTEK

do 70%

SKLEPY FIRMOWE:
CHMIELNO 140, TEL. 684-20-22
CH KLIF GDYNIA, TEL. 664-99-87

Sklepy patronackie
BELL GDYNIA
JUWENA GDAŃSK
MONNARI GDAŃSK

25801907/A/918

CKIP

Centrum Kształcenia Praktycznego

83-100 Tczew, ul. Sobieskiego 10
tel. (058) 531-43-43, tel./fax (058) 531-74-44
w godz. 8-14

Centrum Kształcenia Praktycznego w Tczewie prowadzi nabór na:

1. Kursy przygotowujące do egzaminów kwalifikacyjnych na uprawnienia energetyczne i elektryczne

- Kotły parowe i wodne na wszystkie paliwa i parametry
- Ciepłe instalacje wodne i parowe
- Sieci ciepłe wraz z urządzeniami i osprzętem
- Pompy, ssawy i wentylatory
- Sprężarki oraz instalacje sprężonego powietrza
- Przemysłowe urządzenia odbiorcze pary i gorącej wody
- Piece przemysłowe
- Aparatura kontrolno-pomiarowa
- Sieci, urządzenia i instalacje o napięciu do 1 kV
- Sieci i urządzenia o napięciu znamionowym wyższym od 1 kV
- Zespoły prądowców o mocy łącznej od 20 KW
- Sieci elektrycznego oświetlenia ulicznego
- Monter podłączający odbiorników gazowych

2. Kursy wyuczające i doskonalące w zawodzie

- Kierowca wózków jezdniowych
- Komputerowe prowadzenie magazynu
- Komputerowe
- Spawanie elektryczne, gazowe, MAG, MIG, TIG
- Uprawnienia PRS
- Cięcie gazowe i szepianie elektryczne stali
- Operator urządzeń do cięcia plazmowego
- Prawo jazdy kat. B
- Operator obrabiarek sterowanych numerycznie CNC

23802758/15

KONCERTY, IMPREZY - PIĄTEK, 16 STYCZNIA

20.00 Mexico w Gdańsku

Gdańsk
Underground
ul. Podmurze 2
tel. 696-830-777
wstęp wolny

Wszyscy, którzy są spragnieni wrażeń i dobrej zabawy powinni udać się do Undergroundu na imprezę, zatytułowaną „Meksykańskie Szaleństwo”. W programie mnóstwo konkursów z nagrodami i promocja meksykańskich trunków. Uczestników zabawy rozgrzeje DJ Baazalt. Uwaga! Pub czynny już od godz. 18.

(a.a.)

20.00 DJ Słoneczko

Gdańsk
piątek 16 stycznia
sobota 17 stycznia
Cotton Club
ul. Złotników 25/29
tel. 301-88-13
wstęp wolny

Mimo mroźnej pogody, karnawałowe szaleństwo wciąż trwa. Zapraszamy zatem w piątkowy i sobotni wieczór do odwiedzenia Cotton Clubu. Zebrane tam, żądne dobrej zabawy społeczeństwo rozkręci DJ Słoneczko. Impreza potrwa do białego rana.

(a.a.)

21.00 Zet Plus

Gdańsk
Towarzystwo
Gastronomiczne
ul. Korzenna 33/35
wstęp wolny

Zespół Z2 (Zet Kwadrat) tworzą Marek Zygmunt i Krzysztof „Zambari” Tomaszewski. W piątkowy wieczór wystąpią jednak jako Z2+ (Zet Kwadrat Plus), bowiem dołączą do nich muzycy gdańskiej sceny alternatywnej: Piotr Dowgiałło, Robert Mielniczek i Michał Posiewnik. Spodziewać możemy się muzyki elektronicznej z użyciem elementów transu.

(a.a.)

21.00 Ladies Night

Gdańsk
Celtic Pub
ul. Lektykarska 3
tel. 320-29-99
wstęp wolny

Sobotnia impreza Friday Ladies Night przeznaczona jest głównie dla pań, ale panowie są równie mile widziani. Przy barze na przedstawicielki płci pięknej czekają liczne promocje. A wieczór z pewnością umilią ponadczasowymi przebojami trzej nieprzeciętni mężczyźni, kryjący się pod tajemniczą nazwą CMS Squad.

(a.a.)

21.00 Narayana w Żaku

Gdańsk
klub Żak
ul. Grunwaldzka 195/197
tel. 345-15-90
wstęp wolny



Fot. materiały promocyjne

W piątkowy wieczór zapraszamy na kolejną didżejską imprezę. Tym razem swoje rytmy zaprezentuje nam Om Narayana Soundnosystem. Zespół pojawi się w składzie: DJ Snake i DJ Scoobie. Brzmieniem na żywo wesprą ich dwaj bębniarze: Thomas i Scoobie. Królować będzie ragga i dancehall. Przy dźwiękach rodem z jamajskich wysp pobawimy się do samego rana. O stronę wizualną podczas imprezy zadba ekipa Kinofon z Trójmiasta (NoDuckCrew), czyli VJ Sz-mon 27 oraz Oskar.

(a.a.)

21.00 Party w The Lock

Gdynia
piątek 16 stycznia
sobota 17 stycznia
The Lock
ul. 10 Lutego 6
wstęp wolny

Zapraszamy do nowo otwartego gdyńskiego pubu The Lock. W piątkowy wieczór odbędzie się party w klimatach reggae, latino oraz muzyki całego świata. Dzień później zagrają DJ Gregu i DJ-ka Seta. Usłyszymy dźwięki house i funky. Sobotnia impreza tworzona jest przy współpracy z Vinyl Shop.

(a.a.)

21.00 Disco w Kolibie

Gdańsk
piątek 16 stycznia
sobota 17 stycznia
Koliba
ul. Jantarowa 16
bilety: 10 zł

W piątkowy i sobotni wieczór zapraszamy do Koliby na dyskotekę. Usłyszymy muzyczne hity od lat 70. do współczesnych. Karczmę wypełnią różnorakie brzmienia m.in. etno, folk. **Na pewno** nie usłyszymy techno i disco polo. Gospodarzem wieczoru będzie DJ Marecki. Gwarantowana impreza do samego rana.

(a.a.)

21.00 Alchemist

Sopot
piątek 16 stycznia
Viva Club
ul. Mamuszki 2
tel. 551-53-23
bilety: 15 i 5 zł

Tym razem w ramach imprezy „Studenckie piątki za piątki” wystąpi didżejska formacja Alchemist. Tworzą ją dwaj bracia, Roland i Radek Rasińscy. Projekt ten powstał pod koniec lat 90. Od tego czasu zebrał wiele pozytywnych opinii od słuchaczy. Jak co tydzień zagrają również rezydenci: DJ Adalbert, DJ X-Junior oraz DJ Bużka.

(a.a.)

21.00 Greg & Slik

Gdańsk
Mechanik
ul. Do Studzienki 61
tel. 347-24-00
wstęp: 5-15 zł

W piątkowy wieczór klubowy zagrają: Greg & Slik (gramofony) w towarzystwie Glennskiego (mc). Wstęp: panie wchodzą za darmo; studenci i posiadacze kart klubowych płacą 5 zł; osoby z ulotką - 10 zł; reszta świata - 15 zł. Przy wejściu odbywa się selekcja.

(opr. ma)

21.00 DJ-ów dwóch

Gdańsk
Medyk
ul. Dębowa 7
tel. 501-441-314
wstęp wolny

W piątkowy wieczór imprezę w Medyku rozkręci dwójka DJ-ów: Mirek oraz Mati. Usłyszymy taneczne brzmienia, przy których będziemy mogli potać się. Zagrają starsze, sprawdzone dobre kawałki oraz najnowsze przeboje z list przebojów. Podczas zabawy na telebimie pokazywane będą teledyski.

(a.a.)

22.00 Slam!min Show

Gdańsk
klub Parlament
ul. św. Ducha 2
tel. 320-13-65
bilety: 5-10 zł

DJ Slam już od ponad półtora roku przyciąga w piątkowe wieczory do Parlamentu rzesze ludzi spragnionych dobrej zabawy. Jak co tydzień usłyszymy oczywiście „czarne” kawałki spod znaku r'n'b, soulu czy hip-hopu. Wstęp do godz. 22 kosztuje 5 zł, później - 10 zł.

(a.a.)

IMPREZY - SOBOTA, 17 STYCZNIA

19.00 Duch operetki

Gdańsk
Auditorium Novum PG
ul. Narutowicza 11/12
bilety: 25 - 45 zł



Fot. materiały promocyjne

Przeboje z „Zemsty nietoperza”, „Balu w operze”, „Cygańskiej miłości” i innych operetek, a także np. ognisty czardasz, tango jaluosie, taniec z szablami i taniec ognia (z baletu „Czarodziejska miłość”) usłyszymy podczas karnawałowego koncertu symfonicznego w wykonaniu prześwietnej sopranistki Grażyny Brodzińskiej (na zdjęciu). Nie tylko śpiew ją wyróżnia, bo też uroda, wdzięk i temperament. Orkiestrę Polskiej Filharmonii Bałtyckiej poprowadzi świeżo upieczony jej dyrektor artystyczny - Michał Nesterowicz. Nic dodać.

(tas)

20.30 Mąż i nie mąż

Gdańsk
Infinium
ul. Wyspiańskiego 9
tel. 344-04-98
bilety: 15 zł i 8 zł

W piątkowy wieczór na scenie Infinium swoje wdzięki zaprezentuje Atrakcyjny Kazimierz. Zespół istnieje od 1992 roku. Humorystyczne teksty tej formacji bazują na relacjach męsko-damskich i obserwacji specyficznych klimatów życia w Polsce. Największym przebojem Kazimierza okazał się śpiewany wraz z Kayah utwór „Jako mąż i nie mąż”.

(a.a.)

21.00 Emiter

Gdańsk
Mechanik
ul. Do Studzienki 61
tel. 347-24-00
wstęp: 5 - 15 zł

Imprezę pod hasłem Mechaniczna Subbotta uświetni występ Emitera, czyli Marcina Dymitera z zespołu Mordy. Muzyk ten znany jest z dokonani w zespołach, tj.: Ewa Braun, Mapa, Gamadisco czy Ludzie. Współpracował z muzykami z kręgów jazzowej awangardy i elektroniki: Mikołajem Trzaską, Paulem Wirkusem, poetą Marcinem Świetlickim oraz projektem Chłopot Mózgu.

(a.a.)

21.00 Saturday Party

Gdańsk
Celtic Pub
ul. Lektykarska 3
tel. 320-29-99
wstęp wolny

Sobota to najlepszy dzień, by wyjść z domu i pobać się na imprezie w dobrym klubie. Zapraszamy więc do Celtica na Saturday Party Night. Tę karnawałową noc przebijają muzyki lat 70., 80. i 90. umili nam CJ Deagol. Gwarantowane szaleństwo do samego rana!

(a.a.)

21.00 Chippendales Show

Sopot
Viva Club
ul. Mamuszki 2
tel. 551-53-23
bilety: 25 zł i 10 zł

W sobotę zapraszamy na kolejną imprezę z cyklu „Najlepsze przeboje światowych list”. Niewątpliwą atrakcją, chociaż głównie dla pań, będzie Chippendales Show w wykonaniu Future Models. Gospodarzami wieczoru będą: DJ Been, DJ Adalbert oraz DJ Bużka. Dołącz do nich Robert Leszczyński. Studenci za wjazd płacą tylko 10 zł.

(a.a.)

KONCERTY - NIEDZIELA, 18 STYCZNIA

21.00 Tribute to RATM

Gdańsk
Underground Rock Pub
ul. Podmurze 2
tel. 696-830-777
bilety: 10 i 5 zł



Fot. materiały promocyjne

To już druga odsłona imprezy zatytułowanej „Tribute to Rage Against The Machine”. Pierwsza miała miejsce w listopadzie w gdyńskim Reggae Clubie. Utwory Rage Against The Machine na żywo wykonają muzycy z trójmiejskich zespołów: Fungus, ORMO, El-Vehiculo, Veuna, Homosapiens. Gościnnie wystąpią Guzik (Flapjack, Homosapiens) oraz MC Glennskii (Groovekojad). Po koncercie podziemia wypełnią rytmy, które zagra dla nas DJ Kiewicz. Od godz. 23 wstęp będzie kosztował tylko 5 zł.

(a.a.)

12.00 Nuty z Paryża

Gdynia
Hotel Nadmorski,
ul. Ejmondka 2
tel. 699-71-00,
699-71-55
bilety: 5 - 10 zł

W Nadmorskim Salonie Muzycznym koncert, w którym rozbrzmiewać będą melodie i piosenki rodem z Paryża. W świat francuskiego karnawału i muzycznych salonów przeniosą nas: Anna Fabrello (sopran), Dorota Artykiewicz-Skrla (fortepian) oraz trio akordeonowe, czyli: Marta Pieczyńska, Andrzej Formela i Radosław Kruszyna.

(mok)

19.00 Młode talenty

Gdynia
Klub Muzyczny Ucho,
ul. św. Piotra 2
tel. 782-29-69,
661-89-73
bilety: 5 - 8 zł

Koncert nowych ciekawych zespołów z niezależnej sceny gitarowej: Surlaw, Let The Boy Decide, Hariasen. Zespoły z krótkim stażem, ale mające duże talenty muzyczne. Warto posłuchać i zobaczyć być może przyszłe gwiazdy. **Mamy 2 podwójne zaproszenia, dzwonicie dzisiaj o godz. 12 pod nr tel. 301-27-61.**

(mok)

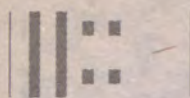
Hit FM poleca

Podbija serca polskich fanów już od ponad dziesięciu lat. Ma na swoim koncie mnóstwo muzycznych nagród i siedem studyjnych płyt. Najnowsza pt. „Andrzej Piaseczny” jest zbiorem szczególnie osobistych utworów, opowiadających o przemysleniach, doświadczeniach, a przede wszystkim emocjach artysty. Piasek - już w najbliższy weekend tylko w HIT FM.



Czekamy na sygnały

Organizujesz ciekawą imprezę muzyczną, taneczną, koncert - powiadom nas o tym. Czekamy na Wasze informacje dotyczące życia nocnego w Trójmieście i nie tylko. Zainteresowanych zamieszczeniem notki o imprezie w „Będzie się działo” prosimy o telefon pod numerem 30-03-378 lub e-mail pod adresem: m.andrzejczyk@prasabalt.gda.pl



piątek
16 stycznia 2004 r.

**Dziennik
Bałtycki**



Kino Teatr

www.naszemiasto.pl
serwis informacji lokalnych

Premiery

**komediadramat
USA**

Uśmiech Mony

■ **Dozw.** od lat 15
■ **Reż.:** Mike Newell
■ **Wyst.:** Julia Roberts,
Kirsten Dunst, Julia Stiles,
Maggie Gyllenhaal



Fot. materiały promocyjne

Recenzenci specjalizują się w różnego rodzaju karkołomnych porównaniach. Te szczególnie udane najczęściej dotyczą obrazów, które spotykają się z ostrą krytyką. Jak na razie „Uśmiech Mony Lizy” doczekał się przydomka „Stowarzyszenie Umarłych Poetów w spódnicach”. Nie brzmi groźnie, ale dobrze nie wróży. Szczególnie tym, którzy nie przepadają za powtórką z rozrywki...

Mamy tu wszelkie elementy filmu o nauczycielu z powołaniem. Pojawia się ambitna bohaterka korzystająca z oryginalnych metod wtłaczania wiedzy w odporne na nią młode umysły. Szkoła, oczywiście, wyluzowanych nauczycielek nie znosi. A uczniowie - na odwrót, choć będzie to miłość trudna. Smaczku dodać może fakt, że akcja rozgrywa się w zamierzczłych i konserwatywnych latach 50. A nauczycielka o zabójczym uśmiechu Julii Roberts uczy swoje podopieczne, że celem życia kobiety nie jest tylko małżeństwo i macierzyństwo, że mogą żądać od życia więcej. I dziewczęta chwytają zakazany owoc w postaci... edukacji na uniwersytecie. Reżyseruje Mike Newell, autor „Czterech wesel i pogrzebu”. (opr. ma)

**familijny
USA**

Mali agenci 3D

■ **bez ograniczeń**
■ **Reż.:** Robert Rodriguez
■ **Wyst.:** Antonio Banderas,
Carla Gugino, Alexa Vega,
Daryl Sabara, Sylvester Stallone,
Salma Hayek, Ricardo Montalban



Fot. SPI

Mali agenci mają poważne kłopoty. Rodzajowi ludzkiemu (przede wszystkim najmłodszym przedstawicielom gatunku) grozi niebezpieczeństwo, a jedyny sposób żeby stawić mu opór to przejście przez wirtualny świat gry komputerowej. Tajemniczy Zabawkarz chce zawładnąć umysłami dzieci, w tym celu wymyślił grę, która omamia i niszczy. Juni i Carmen trafiają do gry i walczą z tworam wyobraźni szaleńca. A my razem z nimi! Bo „Mali agenci 3D” to kino trójwymiarowe. W czasie seansu zakładamy okulary, dzięki którym lądujemy w samym sercu komputerowej wyprawy. Dla panów ważna informacja: w filmie gra Salma Hayek, jest szansa podziwiania pięknej aktorki w trzech wymiarach... I równie dobra wiadomość dla pań: grają tu Antonio Banderas oraz - w epizodzie - George Clooney.

Mamy dla Was 5 podwójnych zaproszeń do Multikina (pon.-czw.), dzwonicie do nas dzisiaj o godz. 13 pod numer 301-27-61. (ma)

**dramat
Anglia/Włochy**

Miłość w Rzymie

■ **Dozw.** od lat 15
■ **Reż.:** Bernardo Bertolucci
■ **Wyst.:** Thandie Newton,
David Thewlis



Fot. Best Film

Maestro Bertolucci nie miał ostatnio dobrej passy. Po artystycznym i prestiżowym (9 Oscarów) sukcesie „Ostatniego cesarza” krytycy nie chcieli docenić jego kolejnych dokonań. Być może sytuację tę zmieni jego ostatnie dzieło, „Rzymska opowieść”. Stary dom w centrum Rzymu, a w nim dwoje samotnych ludzi. On - Anglik, pianista ukrywający się za swym fortepianem. Ona - Afrykanka, uciekająca przed bolesną przeszłością. Połączy ich lek przed samotnością i miłość. Mamy dla Was 2 podwójne zaproszenia do kina Kameralne (pt. godz. 20.10) i 1 podwójne do kina Polonia (pt. godz. 18.15). Dzwonicie do Biura Konkursów o godz. 13 pod numer 301-27-61. (opr. ma)

■ **Uwaga, fani!** Do każdej pary biletów kupionych na ten film w kinie dołączona będzie płyta DVD z filmem Bertolucciego „Mały Budda”. Akcja potrwia do końca stycznia. My mamy do rozdania 2 egzemplarze tej płyty. Dzwonicie do nas dzisiaj o godz. 12.30. (opr. ma)

**kom. obycz.
Norwegia**

Kumple

■ **Dozw.** od lat 15
■ **Reż.:** Morten Tyldum
■ **Wyst.:** Nicolai Cleve Broch, Aksel Hennie, Anders Baasmo Kristiansen, Pia Tjelta, Janne Formoe



Fot. materiały promocyjne

Publiczność ostatniego Warszawskiego Festiwalu Filmowego „Kumpli” ukończyła i obdarowała swoją nagrodą. A że bywalcy tej imprezy dotychczas gustem nie zawiedli najwyraźniej czeka nas ucztą. Zresztą ubiegłoroczny „Eling” udowodnił już, że z kinem norweskim liczyć się trzeba. Bo potrafi ująć nas historią najprostszą nawet, a z materiału wydawałoby się oklepanego stworzyć coś oryginalnego i wzruszającego.

„Kumple” to opowieść o dorastaniu. Dorasta trzech przyjaciół, a dla każdego z nich wejście w dorosłość to kompletnie różny miks emocji. Kristoffer leczy złamane serce, Geir angażuje się w zwariowane układy i podkreśla nieustannie swoją niezależność, a nieśmiały Stig boi się świata i unika go jak może. Mamy dla Was 3 podwójne zaproszenia na „Kumpli” (pt.-czw.). Dzwonicie do nas dzisiaj o godz. 13 pod numer 301-27-61. (opr. ma)

KINO

GDAŃSK

Tytuł	Prod./Wiek	Godzina/Cena
Neptun ul. Długa 57 tel. 301-82-56	Mali agenci 3D - Trójwymiarowy odjazd Rzymska opowieść Uśmiech Mony Lizy	USA, b/o 10, 12, 14, 18 wł./ang. (15) 16 USA, (15) 20.15 14 zł n., 12 zł u.

Helikon ul. Długa 57 tel. 301-53-31	Magiczna gwiazda Trio z Belleville Lalki Balzac i mała Chinka	Polska, b.o. 15 Fran./Bel. (15) 16.15 Japonia (15) 18 Francja (15) 20 12 zł n., 10 zł u.
---	--	---

Tanie wtorki - wszystkie bilety w cenie 10 zł!

Kameralne ul. Długa 57 tel. 301-53-31	Tomcio Paluch Dark Water Trio z Belleville Rzymska opowieść	Francja (12) 15 Japonia (15) 16.30 fr./belg. (15) 18.20 wł./ang. (15) 20.10 12 zł n., 10 zł u.
---	--	--

Tanie wtorki - wszystkie bilety w cenie 10 zł!

Żak al. Grunwaldzka 195/197	Upadłe anioły Lalki Ubu król - przegląd filmów P. Szulkina	16.30 Japonia (15) 18.10 20.15
-----------------------------------	---	--------------------------------------

SOPOT Polonia ul. Boh. Monte Cassino 55/57 tel. 551-05-34	Mali agenci 3D - Trójwymiarowy odjazd Rzymska opowieść Trio z Belleville	USA, b.o. 16.15 wł./ang. (15) 18.15 fr./belg. (15) 21.15 12 zł n., 10 zł u.
---	--	---

Bałtyk ul. Bohaterów Monte Cassino 30 tel. 551-18-56	Uśmiech Mony Lizy Lalki 10 zł u.	USA, (15) 16, 18.20 Japonia (15) 20.40 12 zł n.,
--	--	--

Przegląd

17.00
Gdańsk

Klasyka z piłą

wtorek, 20 stycznia
aula 039 na Wydziale
Filologiczno-Historycznym
Uniwersytetu Gdańskiego
ul. Wita Stwosza 58/2, tel.
552-94-50, 552-93-00
bilety: 8 i 10 zł



Cykl uniwersyteckiego DKF Miłość Blondynki „Klasyka i konteksty” w tym miesiącu wszedł w fazę drugą zatytułowaną „Gatunki filmowe”. Podczas wtorkowych spotkań omawiane są klisze i schematy, jakimi posługuje się kino. Za każdym razem temat ilustrowany jest dwoma projekcjami sztandarowych pozycji prezentowanego gatunku. W nadchodzącym tygodniu organizatorzy objęli za obiekt zainteresowań „gore” - odmianę horroru dla osób o mocnych nerwach i żołądkach. Jego znaki charakterystyczne to szok, fizyczne obrzydzenie i hektolitry krwi. Zobaczymy klasyki gatunku - „Teksasną masakrę piłą łańcuchową” T. Hoppera (1974) i „Martwicę mózgu” Petera Jacksona (1992). Wszelkie wątki interpretacyjne zostaną poruszone w poprzedzających odsłony prelekcjach dr. hab. Jerzego Szyłaka. Jeśli ktoś zainteresowany jest regularnym uczestnictwem w projekcie Blondynki informujemy, że karnet na dwie odsłony kosztuje 12 (u.) i 15 (n.) zł; na cztery odsłony 20 (u.) i 25 (n.) zł. (opr. ma)

Premiera

**tragikomedia
Polska**

Ubu Król

■ **Dozw.** od 15 lat
■ **Reż.:** Piotr Szulkin
■ **Wyst.:** Jan Peszek, Katarzyna Figura, Krzysztof Kowalewski, Wojciech Siemion, Olgierd Łukaszewicz



Fot. SPI

Pierwszy film dyżurnego czarnowidza polskiego kina nakręcony po 10-letniej przerwie. Szulkin sięgnął do napisanej w 1896 r. sztuki nastoletniego francuskiego geniusza Alfreda Jarry. Dramat uważany jest za utwór wyprzedzający narodzony surrealizmu i za jedną z najbardziej zjadliwych i trafnych krytyk rewolucji w światowej literaturze. Akcja pokazuje straszliwe efekty rządu motłochu, który przejmując władzę w Polsce. Jarry'emu, co zresztą zaznaczył pisząc „ręcz dzieje się w Polsce, czyli nigdzie”, chodziło o pokazanie miejsca nieistniejącego, a naszego kraju nie było wówczas na mapie. Szulkiniowi częściowo chodzi o rozwiązanie własnych porachunków politycznych, ale film broni się mocnymi, ekspresyjnymi kreacjami aktorskimi, zwłaszcza Figury w wysmienitej roli Ubicy. Mamy dla Was 2 podwójne zaproszenia na dzisiejszy pokaz w Żaku (godz. 20.15). Dodatkowo gadzety „Ubu król” - 2 koszulki i 3 kufle. Dzwonicie do nas dzisiaj o godz. 13.20 pod numer 391-27-61. (tor)

MULTIKINO

Multikino sp. z o.o. al. Zwycięstwa 14 (10 sal kinowych)
tel. 340-30-99, www.multikino.pl

Tytuł	Godzina
Mali agenci 3D: Trójwymiarowy odjazd	9.30, 11.30, 13.30, 15.30, 17.30, 19.30
Uśmiech Mony Lizy	10.45, 13.15, 15.45, 18.15, 20.45 pt., niedz.
	13.15, 15.45, 18.15, 20.45 sob.
Miasto Boga	13, 15.45, 18.30, 21.15
Młody Adam	14.15, 16.45, 19.15, 21.45
Niepokonany Seabiscuit	19, 22
To właśnie miłość	12.15, 15, 17.45, 20.30
Trio z Belleville	12.15, 16.45, 19.15, 21.30 pt., niedz.
	16.45, 19.15, 21.30 sob.
Władca Pierścieni: Powrót Króla	9, 11, 12, 13, 15, 16, 17, 19, 20, 21 pt., niedz.
	9, 11, 13, 15, 16, 17, 19, 20, 21 sob.
Zakrecony piątek	10, 14.30, 21.30 pt., niedz.
	10, 21.30 sob.
Dobry piesek! - dubbing	9.45, 12
Gdzie jest Nemo? - dubbing	9.15, 9.45, 11.45, 14, 16.30 pt., niedz.
	9.15, 10, 11.45, 14, 16.30 sob.
Magiczna gwiazda - dubbing	10.15
Małolaty u taty - dubbing	10.30

■ pon.-pt. - 12 zł
■ sob.-niedz. i dni świąteczne - 15 zł
■ poranki dla dzieci (sob., niedz. i dni świąteczne) do godz. 12.30 - 8 zł
■ grupowe - 10 zł

TEATR

Tytuł	Godzina/Cena	Gdzie
Gdańsk Tequilla	19 / 18 zł	teatr Malarnia ul. Teatralna tel. 301-13-28
Sopot Run for you wife	19.15 / 25 zł	Teatr Kameralny ul. Boh. Monte Cassino tel. 551-39-36
Gdynia Dziady cz. II Czego nie widać NIEDZIELA MELOMANA	18 pt. / 26 zł 19 sob. / 26 zł. 16	Teatr Miejski
Gdynia Koncert karnawałowy - otwarcie sali	18 niedz.	Teatr Muzyczny pl. Grunwaldzki

Pokaz przedpremierowy

**przygodowy
USA**

Ostatni samuraj

■ **Dozw.** od lat 15
■ **Reż.:** Edward Zwick
■ **Wyst.:** Tom Cruise, Masao Harada, Togo Igawa



Fot. Warner Bros. Poland

Wielkimi krokami zbliża się premiera kolejnej hollywoodzkiej superprodukcji - „Ostatniego samuraja”. Wejdzie on na ekrany naszych kin 30 stycznia, jednak już w najbliższy poniedziałek, 19 stycznia, w pięciu miastach Polski - m.in. w Gdańsku - odbędą się zamknięte, przedpremierowe pokazy filmu. Akcja „Ostatniego samuraja” toczy się w Japonii, w latach 70. XIX wieku. Kapitan Nathan Algren (Tom Cruise), rozczarowany służbą i udziałem w wojnie indyjskiej oficer amerykańskiej armii, zostaje zatrudniony przez japońskiego cesarza, aby stworzyć pierwszą w historii kraju nowoczesną armię, w której żołnierze będą pochodzić z poboru. Podczas gdy cesarz pragnie wytepić starożytnych japońskich wojowników, kapitan Algren - ku swojemu zaskoczeniu - jest pod ogromnym wrażeniem spotkanych samurajów. Amerykanin, widząc ich oddanie zasadom i ideałom, przypomina sobie, kim sam niegdyś był... (Kate)

**Mamy dla naszych
Czytelników
40 BILETÓW**
Na jedyny przedpremierowy
pokaz filmu „Ostatni samuraj”
w Cinema City Krewetka w Gdańsku

Seans odbędzie się w poniedziałek, 19 stycznia, o godz. 19. Jeśli chcecie w nim uczestniczyć, dzwonicie dzisiaj, po godz. 14 - tel. 301-27-61, z prawidłową odpowiedzią na pytanie: Kto gra główną rolę w „Ostatnim samuraju”?
Pierwszych 20 osób utrzyma od nas podwójne zaproszenia na film.

KINOPLEX

Alfa Centrum, Gdańsk
ul. Kołobrzeska 41 c, II p., www.kinoplex.pl tel. 767-99-99

Tytuł	Godzina
Kumple	11, 13, 15, 17, 19, 21, 23 pt.-sob. 11, 13, 15, 17, 19, 21 niedz.
Dobry piesek	11, 15
Gdzie jest Nemo?	11.30, 13.45, 16
Trio z Belleville	10.30, 12.30, 14.30, 16.45
Młody Adam	12, 14, 18.45, 20.45, 22.45 pt.-sob. 12, 14, 18.45, 20.45 niedz.
Niepokonany Seabiscuit	16, 22.15 pt.-sob. 16 niedz.
Władca Pierścieni: Powrót Króla	9, 10.30, 12.45, 14.30, 16.30, 18.30, 20.15, 22.15 pt. 10.30, 12.45, 14.30, 16.30, 18.30, 20.15, 22.15 sob. 10.30, 12.45, 14.30, 16.30, 18.30, 20.15 niedz.
Zakręcony piątek	10, 12, 14, 16, 18.15, 20.15, 22.15 pt.-sob.
Pod słońcem Toskanii	10, 12, 14, 16, 18.15, 20.15 niedz. 12.45, 18.45, 21

- Tanie wtorki i czwartki - 12 zł
- Poniedziałek, środa, piątek do godz. 17 - 14 zł
- Piątek po godz. 17, sobota, niedziela - 16 zł
- Seniorzy i dzieci - cały tydzień - 12 zł
- Studenci od poniedziałku do godz. 17 w piątek - 12 zł
- Poranki - sobota, niedziela - filmy b.o. do godz. 13 - 10 zł
- Bilety ulgowe - ceny do uzgodnienia z kierownikiem kina (10-12 zł)

CINEMA CITY KREWETKA

Cinema City Krewetka, Gdańsk
ul. Karmelicka 1, www.cinema-city.pl, tel. 769-30-00

Tytuł	Godzina
Spy Kids 3D	10, 11.45, 13.30, 15.15, 17
Uśmiech Mony Lizy	10, 13.15, 15.45, 18.15, 20.45
Miasto Boga	18.45, 21.15
Niepokonany Seabiscuit	15.15, 18, 21
Władca pierścieni: Powrót Króla	10.30, 12.45, 14.15, 16.30, 18, 20.15, 21.45
Zakręcony piątek	11.15, 13.15, 15.15, 17.15, 19.15, 21.15
Dobry piesek!	10, 12, 14
Magiczna gwiazda	10, 11.30
Pod słońcem Toskanii	13, 16, 18.30, 21
Gdzie jest Nemo? - dubbing	10, 12.15, 14.30, 16.45
To właśnie miłość	19, 21.30a

■ normalne
do godz. 17 pon.-pt. - 15 zł
pt. po godz. 17, sob., niedz. do
godz. 17 - 17 zł
od godz. 17 pon.-czw - 16 zł
po godz. 17 sob., niedz. - 17 zł
■ ulgowe
Bilety rodzinne - sob. i niedz. do
godz. 12.30 na filmy z dubbingiem - 10 zł (film „Gdzie jest Nemo” - 11 zł)
dzieci do lat 12 - 10 zł (film

„Gdzie jest Nemo” - 11 zł)
Studenci i uczniowie
- 12 zł (pon.-czw. i pt. do 17)
- 14 zł (pt. od 17 i sob.-niedz.)
Seniorzy powyżej 60 lat i osoby
niepełnosprawne cały tydzień -
10 zł (film „Gdzie jest Nemo” -
11 zł)
Bilety grupowe (grupy powyżej
15 osób) - 10 zł, pon.-czw. i pt.
do godz. 17

SILVER SCREEN

Centrum Rozrywki Gemini, Gdynia,
ul. Waszyngtona, tel. 628-18-00, www.silverscreen.com.pl

Tytuł	Godzina
Uśmiech Mony Lizy	14.15, 17, 19.30, 22
Mali agenci 3D:	10, 11, 12.15, 13.15, 14.30, 15.30, 16.45, 18
Trójwymiarowy odjazd	19.15, 22.15 pt., 16.15, 20, 22.45 sob.-niedz.
Miasto Boga	21.15 pt., 21.25 sob.-niedz. 15.15, 18.15 pt., 14.20, 21.40 sob.-niedz.
Trio z Belleville	10.15, 16.30 pt., 10.15 sob.-niedz.
Niepokonany Seabiscuit	9.30, 12, 13.30, 16.15, 17.30, 20.30, 21.30 pt. 9.30, 12, 13.30, 16, 17.30, 20.30, 21.30 sob.-niedz.
Pan i władca: Na krańcu świata	10.15, 16.30 pt., 10.15 sob.-niedz.
Władca Pierścieni: Powrót Króla	9.30, 12, 13.30, 16.15, 17.30, 20.30, 21.30 pt. 9.30, 12, 13.30, 16, 17.30, 20.30, 21.30 sob.-niedz.
To właśnie miłość	13.40, 18.45, 21.40 pt., 13.10, 18.45 sob.-niedz.
Władca Pierścieni: Drużyna Pierścienia - wersja specjalna	9, 17.40
Władca Pierścieni: Dwie Wieże - wersja specjalna	13.10, 21.45
Zakręcony piątek	20.15, 22.30
Gdzie jest Nemo? - dubbing	10.30, 13 pt., 11.45 sob.-niedz.
Dobry piesek!	10.45
Magiczna gwiazda	12.45

- godz. 17 sob., niedz. - 17 zł
- po godz. 17 pon.-czw. - 16 zł
- po godz. 17 sob., niedz. - 17 zł

Nowości

dramat

USA

Seabiscuit

■ Dozw. od lat 15
■ Reż.: Gary Ross
■ Wyst.: Tobey Maguire, Jeff Bridges, Chris Cooper, William H. Macy, Elizabeth Banks



Fot. Forum Film

Rok 1938, trwa wielki kryzys. Trzech ludzi, których łączy miłość do koni i przegrane życie, poświęca się trenowaniu konia wyścigowego, tytułowego Seabiscuita.

Dramat

dramat Franc./Chin.

Balzak i mała...

■ Dozw. od lat 15
■ Reż.: Sijie Dai
■ Wyst.: Xun Zhou, Kun Chen, Ye Liu, Zhijun Cong, Shuangbao Wang



Fot. materiały promocyjne

Luo i Ma - synowie intelektualistów zostają zesłani na „re-edukację” na pograniczne Tybetu. Spotkają tam piękną córkę krawcy, w której oboje się zakochają.

Dla dzieci

komedial

USA

Małolaty u taty

■ Dozw.: bez ograniczeń.
■ Reż.: Steve Carr
■ Wyst.: Eddie Murphy, Jeff Garlin, Khamani Griffin, Regina King, Steve Zahn



Fot. materiały promocyjne

Dwaj bezrobotni tatusiowie zakładają przedszkole. Niestety, opieka nad dziećmi będzie zadaniem trudniejszym niż mogli sobie wyobrazić.

thriller

Anglia/Francja

Młody Adam

■ Dozw. od lat 15
■ Reż.: David Mackenzie
■ Wyst.: Ewan McGregor, Tilda Swinton, Peter Mullan, Emily Mortimer



Fot. Monolith Films

Lata 50. Joe, młody włóczęga, znajduje pracę na barce. Jej właścicielami są Les i jego zagadkowa żona, Elli. Któregoś dnia natrafiają w rzece na ciało młodej kobiety.

dramat

Japonia

Lalki

■ Dozw. od lat 15
■ Reż.: Takeshi Kitano
■ Wyst.: Miho Kanno, Hidetoshi Nishijima, Tatsuya Mihashi



Fot. mat. promocyjne

Opowieści zainspirowane teatrem lalek Bunraku. Bohaterowie to: była gwiazda pop, boss jakuzi i nie-szczęśliwa para.

baśń

Francja

Tomcio Paluch

■ bez ograniczeń
■ Reż.: Olivier Dahan
■ Wyst.: Catherine Deneuve, Nils Hugon, Hanna Berthaut, Raphael Fuchs



Fot. SPI

Tomcio Paluch wraz z rodzeństwem trafia do zamku potwora w czarowanym lesie. Od determinacji dzieci zależą losy ich rodziny i królestwa.

dramat

Brazylia

Miasto Boga

■ Dozw. od lat 15
■ Reż.: Kátia Lund, Fernando Meirelles
■ Wyst.: Alexandre Rodrigues, Matheus Nachtergaele, Seu Jorge, Leandro Firmino da Hora, Phellipe Haagensen



Fot. mat. promocyjne

Najgłośniejszy film brazylijski ostatniego roku, wstrząsająca kronika z życia brazylijskiej ulicy. Narkotyki i wojna gangów, nędza i przemoc - to mieszanina wybuchowa, której nazwa brzmi - slumsy Rio de Janeiro...

Komedia

kom. rom.

Anglia

To właśnie...

■ Dozw. od lat 15
■ Reż.: Richard Curtis
■ Wyst.: Hugh Grant, Colin Firth, Emma Thompson, Liam Neeson, Rowan Atkinson



Fot. mat. promocyjne

Historia grupki londyńczyków, których los wodzi za nos w sferze uczuć. Kulminacja miłosnych perypetii następuje w wigilię Bożego Narodzenia.

bajka anim.

Polska

Magiczna...

■ bez ograniczeń
■ Reż.: Wiesław Zięba
■ Głosy: Cezary Pazura, Olaf Lubaszenko



Fot. materiały promocyjne

Serafin, Melania i ich dzieci spędzają wraz ze szcurem Archibaldem zimę w Wiklinowej Zatoce. Archibald wspomina dawne przygody i snuje opowieść z czasów, gdy żył w mieście...

animacja

Fra./Kanał. Bel.

Trio z Belleville

■ bez ograniczeń
■ Reż.: Sylvain Chomet



Fot. Gutek Film

Wychowywany przez babcię Champion kwalifikuje się do wyścigu Tour de France. Podczas jednego z etapów zostaje porwany. Babcią wyrusza, by ocalić chłopca.

kom. rom.

USA

Pod słońcem...

■ Dozw. od lat 15
■ Reż.: Audrey Wells
■ Wyst.: Diane Lane, Raoul Bova, Sandra Oh, Lindsay Duncan



Fot. Forum Film

Frances, 40-letnia rozwódka, wyjeżdża na wycieczkę do Toskanii. Tam zakochuje się w pięknej willi Bramasole oraz w przystojnym Marcello.

komedial

USA

Dobry piesek!

■ bez ograniczeń
■ Reż.: John Robert Hoffman
■ Wyst.: Liam Aiken, Molly Shannon, Kevin Nealon



Fot. materiały promocyjne

Na Ziemię przybywa mieszkancie psiej gwiazdy - Syriusza. Kosmita o wyglądzie... teriera musi zdobyć dowody, że na Ziemi rządzą psy...

Horror

horror

Japonia

Dark Water

■ Dozw. od lat 15
■ Reż.: Hideo Nakata
■ Wyst.: Hitomi Kuroki, Rio Kanno, Fumiyo Kohinata, Asami Mizukawa



Fot. mat. promocyjne

Yoshimi mieszka z córką w ponurym budynku w Tokio. Kobieta zaczyna być nękana wizjami ciekającej po ścianach wody oraz dziewczynki, która zaginęła w tym kilka lat wcześniej...

komedial

USA

Zakręcony piątek

■ Dozw. od lat 12
■ Reż.: Mark S. Waters
■ Wyst.: Jamie Lee Curtis, Lindsay Lohan



Fot. materiały promocyjne

Matka i córka, wskutek magicznego nieporozumienia, zamieniają się duszami. I tak nastolatka musi przeżyć w ciele czterdziestolatki. A jej mama w ciele córki trafia do szkoły...

animowany

USA

Gdzie jest Nemo

■ bez ograniczeń
■ Reż.: Andrew Stanton



Fot. Forum Film

Rybka Nemo wyłowiona z morza trafia do akwarium w gabinecie dentystycznym. Jego ojciec rozpoczyna rozpaczliwe poszukiwania jedynej pociechy.

IMPREZY ŚRODA 21.01

19.30 **Wieczór z satyrą**
GdyniaCafe Strych,
pl. Kaszubski 7b
tel. 620-30-38
wstęp wolny

Przystań poetycka Strych w swoje 3 urodziny w ramach Spotkań Poetyckich zaprasza na karnawałowy wieczór z satyrą. Atmosferę podsycać będą swoimi tekstami, skeczami i piosenkami trójmiejscy satyrycy. W trakcie wieczoru odbędzie się również otwarty, spontaniczny konkurs na fraszkę albo limeryk.

(mok)

IMPREZY CZWARTEK 22.01

21.00 **Noc klubowa**
GdańskMechanik
ul. Do Studzienki 61,
tel. 347-24-80
wstęp wolny

Prezentacji muzyki klubowej dokona niezawodny duet Krajasi i Porro. Wstęp do klubu jest wolny, ale przy wejściu odbywa się selekcja. Studenci nie powinni się jednak zbyt martwić, w końcu to ich klub...

IMPREZY CZWARTEK 22.01

18.00 **Nos literacki**
GdańskNCK Ratusz Staromiejski
ul. Korzenia 33/35
wstęp wolny

Jak informowaliśmy, czwartą i ostatnią ubiegłoroczną nominację do Nagrody Artusa zdobył prof. Józef Bachórz za książkę „Jak pachnie na Litwie Mickiewicza”, wydaną przez oficynę słowo/obraz terytoria. Zwyciężył konkurencję zmysłowym czytaniem literatury, delikatnością w obchodzeniu się z jej sferą legendarno-mitologiczną, a także dowodem na ciągłą aktualność myśli wieszczą - to esej „Mickiewiczowska idea Europy”. Promocja książki odbędzie się w czwartek w siedzibie NCK.

(tas)

TEATR

19.00 **Czego nie widać**
Gdyniasobota-niedziela,
17-18 stycznia
Teatr Miejski
ul. Bema 26
tel. 620-88-01, wew. 112
bilety: 18 i 26 zł

Fot. materiały promocyjne

Farsa Michaela Frayna „Czego nie widać” to sprawdzony hit. Akcja sztuki toczy się na próbie generalnej w teatrze zatrudniającym beznadziejnych aktorów pod wodzą bezradnego reżysera. Ta zwirowana komedia bawi. A śmiech potrzebny jest ludziom jak powietrze. Śmiech bez troski, bez piętnowania, wyszydzenia. Niewinny i lekki. Taki, który pozwala zapomnieć o kłopotach i daje nadzieję, że jutro będzie lepiej. Reżyseria: Małgorzata Talarczyk. Scenografia: Robert Sochacki.

(G.A.)

TEATRY

19.00 **Tequila**
Gdańskpiątek-niedziela,
16-18 stycznia
teatr Wybrzeże
ul. Targ Węglowy
tel. 301-13-28
bilety: 25 i 22 zł

Fot. Adam Warżawa

Krzysztof Varga napisał powieść „Tequila”. Na jej podstawie powstał monodram Piotra Jankowskiego. Dzięki tej powieści do literatury wszedł świat estrady rockandrollowej i całej tej subkultury. Spektakl jest głównie dla rówieśników bohatera „Tequili”. Jako scenograf zadebiutowała tutaj młoda trójmiejska artystka, Martyna Wojciechowska. W przedstawieniu wykorzystano utwór zespołu Dezerter. Reżyseria i adaptacja Anna Trojanowska, która współtworzyła filmy o Staszku Staszewskim „Tata Kazika” (nagroda TVP dla najlepszego filmu dokumentalnego, 1993) i „Staszek”.

(G.A.)

17.00 **Jaś i Małgosia**
Gdańskniedziela, 18 stycznia
Klub Plama
ul. Pilotów 11
tel. 557-42-47
bilety: 5 zł

Fot. materiały promocyjne

Przedstawienie „Jaś i Małgosia”, które przygotował Teatr Qfer - to stara bajka Jana Brzechwy opowiedziana w nowy, atrakcyjny sposób. Widzowie czekający na spektakl niecierpliwą się. Scenografia stoi, muzyka gra, nie ma tylko aktorów. Moment ten wykorzystuje rodzeństwo Jaś i Małgosia. Niespodziewanie wkraczają na plan i opowiadają historię, która im się przytrafia. Śpiewają, opowiadają dowcipy, prowadzą dialog z publicznością. Na koniec zaskakują wszystkich przeprowadzając quiz, w którym nagrodami są słodycze z domku Baby Jagi.

(G.A.)

19.00 **Muflasz i truflasz**
Gdańskpiątek, 16 stycznia
Dom Harcerza
ul. Za Murami 2
kasy Wybrzeża:
tel. 301-97-98
bilety: 8 i 12 zł

Grupa Teatralna Muflasz zaprasza na „Truflasz, czyli polowanie na dziką”, spektakl według tekstu Leona Mouflagesa. Reżyserują i występują: Abelard Giza i Wojciech Tremiszewski. „Truflasz...” opowiada o beztroskim żywocie poczwiergo dziką, na którego rozpoczyna się polowanie. Przerazony zwierzak wpada na desperacki plan...

(opr. ma)

17 i 19 **Far away**
Gdańsksobota, 17 stycznia
teatr Miniatura
ul. Grunwaldzka 16
rezerwacja: 0-605-434-574
bilety: 12 i 10 zł

Maybe Theatre Company zaprasza na „Far away”, sztukę Caryl Churchill w 3 częściach. Reżyseruje Penny Shefton. W części I młoda dziewczyna podczas nocnego spaceru odkrywa coś, czego nie powinna wiedzieć. Część II: Joan, projektantka kapeluszy uwiija się przy nagłym zamówieniu. W ostatniej części Joan trafia na farmę jako... uchodźca. Sytuacja jest niebezpieczna, od kiedy koty przeszły na stronę Francuzów...

18.00 **Teatr przy stole**
Sopotponiedziałek, 19 stycznia
Dworek Sierakowskich,
ul. Czyżewskiego 12
wstęp wolny, ale
konieczna rezerwacja
miejsc pod numerem
tel. 551-07-56

Fot. archiwum

Marzena Nieczuja-Urbańska, Joanna Bogacka, Krzysztof Gordon (oboje na zdjęciu) i Jarosław Tyrański wcieli się w bohaterów sztuki Rolanda Topora „Zima pod stołem”. To kolejny spektakl z cyklu „Teatr przy stole”. A więc żadnych dekoracji, kostiumów, tylko żywe słowo. Tłumaczka, elegancka i zamożna Francuzka wynajmuje miejsce pod stołem ubogiemu emigrantowi z Europy Środkowej. Dzieli ich więc błat, ale łączy uczucie, niedostosowane do współczesnego konsumpcyjnego świata. Jest więc i dramatycznie, i zabawnie.

(maja)

19.00 **Preparaty**
Gdańskwtorek-niedziela,
20-25 stycznia
scena Malmia teatru
Wybrzeże
ul. Teatralna
tel. 301-13-28,
301-70-21

Fot. Adam Warżawa

Ten spektakl podzielił krytykę. Jedni piali i pisali peany ku czci, pozostali nie pozostawili na przedstawieniu suchej nitki. Ta burza odbiła się szerokim echem - duży materiał „Preparatom” poświęcił telewizyjny Pegaz. We wtorek sztuka Ingmara Villqista w jego reżyserii wraca na scenę Wybrzeża. Grają: in. : Tamara Arciuch-Szyc, Marta Kalmus, Tomira Kowalik, Krystyna Łubieńska, Jerzy Gorzko, Grzegorz Gzyl, Maciej Konopiński, Rafał Kronenberg, Jacek Labijak, Stanisław Michalski, Zbigniew Olszewski.

(opr. ma)

KABARET
19.00 **Za Murami**
Gdańsksobota-niedziela,
17-18 stycznia
Dom Harcerza
ul. Za Murami 2
kasy Wybrzeża:
tel. 301-97-98
bilety: 8 i 12 zł

Fot. materiały promocyjne

W ten weekend zabójcza dawka dobrego humoru. Kabaret Limo pokaże swoją najnowszą premierę „Za murami, za stosami”. Jest to jeden z najbardziej znanych kabaretów Trójmiasta. Powstał we wrześniu 1999 roku, w obecnym składzie występuje od czerwca 2001 roku. Tekst i reżyseria „Za murami, za stosami” - Abelard Giza, Marcin Kulwikowski i Ewa Błachnio. Mamy dla Państwa podwójne zaproszenie na spektakl w wybrany dzień. Dzwoncie do nas o godz. 12 pod numer 301-27-61.

(G.A.)

WYSTAWY

18.00 **Gdańsk, Talk Back!**
Gdańsk16 stycznia
do końca lutego
CSW Łańcza
ul. Jaskółcza 1
wstęp wolny

Fot. materiały promocyjne

„Przestrzenie publiczne” taki jest tytuł zdarzenia artystycznego, poświęconego Gdańskowi. Na program złożą się: „Wideoprojektowanie i organizacja przestrzeni” - film wideo gdańszczanek Alicji Karskiej i Aleksandry Went, „Gdańsk, Talk Back!” - film wideo i instalacja malarska Dahlii Elsayed i Andrew Demirjana z Nowego Jorku, „Mieszkania i domy. Detal” - Andrzeja Urbańskiego i Miry Boczniewicz z Wrocławia scenki rodzajowe o przemocy w rodzinie, oraz „Okno Dolnego Miasta” Agnieszki Wołodźko, czyli fotografie otoczenia wykonane przez dolnomieszczań gdańskich. Otwarcie dzisiaj o godz. 18.

(tas)

11-18 **Kantor i inni**
Sopotdo 1 lutego
Państwowa Galeria
Sztuki
ul. Powstańców
Warszawy 2/6
bilety: 6, 4, 2 zł
(wycieczki szkolne)

Fot. Adam Warżawa

Dwie otwierające rok 2004 wystawy w PGS to artystyczna dokumentacja i przetworzenie najważniejszego dzieła Tadeusza Kantora, spektaklu „Umarła klasa”, pokazywanego 1700 razy, oraz dorobek 33 artystów w Triennale Sztuki Sacrum z Częstochowy, zatytułowany „Ku cywilizacji życia”. Pozornie są to wystawy zaprzeczne sobie. A jednak i Kantorowski „teatr śmierci”, i częstochowskie poszukiwania sakralne mają wspólny metafizyczny fundament. Ani czysto świecki, ani czysto święty. Życiowy.

W poniedziałki wystawa nieczynna.

(tas)

10-18 **W ogrodach Edenu**
Gdańskdo 8 lutego
Muzeum Historyczne
Miasta Gdańska
Ratusz Głównomiejski
ul. Długa 47
tel. 76-79-100
bilety: 6 i 3 zł

Fot. materiały promocyjne

Prace Marca Chagalla, jednego z najwybitniejszych artystów XX wieku, jeszcze przez niespełna miesiąc dostępne są w Gdańsku. Obrazy podziwiać możemy na wystawie „W ogrodach Edenu. Marc Chagall - sceny biblijne” w Muzeum Historycznym Miasta Gdańska. 72 prace o tematyce biblijnej trafiły do nas dzięki uprzejmości muzeum Chagalla w Witebsku, rodzinnej miejscowości artysty.

Pon. 10-15; wt.-sob. 10-18; niedz. 11-18.

(opr. ma)